

Gazzetta tal-Gvern ta' Malta

The Malta Government Gazette

PUBBLIKATA B'AWTORITA' — PUBLISHED BY AUTHORITY

14,214

Il-Gimgha, 9 ta' Diċembru, 1983
Friday, 9th December, 1983

Prezz 8c
Price 8c

NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

GOVERNMENT NOTICES

Nru. 754

No. 754

QRATI TAL-PULIZIJA ĠUDIZZJARJA

COURTS OF JUDICIAL POLICE

GHALL-GŻIRA TA' MALTA

FOR THE ISLAND OF MALTA

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 735 tad-29 ta' Novembru, 1983, ngħarrfu għall-informazzjoni ta' kulhadd illi Dott. Gino Camilleri, LL.D., Maġistrat tal-Qrati tal-Pulizija Ġudizzjarja għall-Gżejjer ta' Għawdex u Kemmuna, jagħmilha ta' Maġistrat tal-Qrati tal-Pulizija Ġudizzjarja għall-Gżira ta' Malta biex jagħmel dawn id-dmirijiet kull meta tinqala' l-okkażjoni.

Id-9 ta' Diċembru, 1983

FURTHER to Government Notice No. 735 of 29th November, 1983, it is notified for general information that Dr Gino Camilleri, LL.D., Magistrate of Courts of Judicial Police for the Island of Gozo and Comino, will act as Magistrate of Courts of Judicial Police for the Island of Malta to do duty as such whenever occasion arises.

9th December, 1983

Nru. 755

No. 755

AWTORITA' TAD-DJAR

HOUSING AUTHORITY

HAŻ-ŻABBAR (TAL-PLIER)

ZABBAR (TAL-PLIER)

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 496 tas-16 ta' Settembru, 1982, qed issir l-emenda li ġejja:—

Biċċa Art Nru. 34 b'faċċata ta' 7.5m b'rata semi-kummerċjali — Lm41 ċens fis-sena (Skema II).

Id-9 ta' Diċembru, 1983
(HOS 1731/83)

WITH reference to Government Notice No. 496 dated 16th September, 1982, the following amendment is being made:—

Plot No. 34 with 7.5m frontage at semi-commercial rate — Lm41 per annum ground-rent (Scheme II).

9th December, 1983

Nru. 756

AWTORITA' TAD-DJAR

HAŻ-ZABBAR (BULEBEL IŻ-ŻGHIR)

B'RIFERENZA ghan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 614 tal-5 ta' Novembru, 1981, qed issir l-emenda li ġejja:—

Biċċa Art Nru. 34 b'faċċata ta' 12.73m b'rata semi-kummerċjali — Lm53 ċens fis-sena (Skema II).

Id-9 ta' Diċembru, 1983
(HOS 986/82).

No. 756

HOUSING AUTHORITY

ŻABBAR (BULEBEL IŻ-ŻGHIR)

WITH reference to Government Notice No. 614 dated 5th November, 1981, the following amendment is being made:—

Plot No. 34 with 12.73m frontage at semi-commercial rate — Lm53 per annum ground-rent (Scheme II).

9th December, 1983

Nru. 757

AWTORITA' TAD-DJAR

BUGIBBA (TAL-VEĊĊ)

B'RIFERENZA ghan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 496 tas-16 ta' Settembru, 1982, qed issir l-emenda li ġejja:—

Biċċa Art Nru. 33 b'faċċata ta' 5.96m b'rata sussidjata — Lm21 ċens fis-sena (Skema I).

Id-9 ta' Diċembru, 1983
(H.A. 123/80)

No. 757

HOUSING AUTHORITY

BUGIBBA (TAL-VEĊĊ)

WITH reference to Government Notice No. 496 dated 16th September, 1982, the following amendment is being made:—

Plot No. 33 with 5.96m frontage at subsidised rate — Lm21 per annum ground-rent (Scheme I).

9th December, 1983

Nru. 758

AWTORITA' TAD-DJAR

BUGIBBA (TAL-VEĊĊ)

B'RIFERENZA ghan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 91 tas-26 ta' Jannar, 1981, qeghdin isiru l-emendi li ġejjin:—

Biċċa Art Nru. 31 b'faċċata ta' 8.04m b'rata sussidjata — Lm27 ċens fis-sena (Skema I).

Biċċa Art Nru. 32 b'faċċata ta' 7.0m b'rata sussidjata — Lm24 ċens fis-sena (Skema I).

Id-9 ta' Diċembru, 1983
(H.A. 123/80)

No. 758

HOUSING AUTHORITY

BUGIBBA (TAL-VEĊĊ)

WITH reference to Government Notice No. 91 dated 26th January, 1981, the following amendments are being made:—

Plot No. 31 with 8.04m frontage at subsidised rate — Lm27 per annum ground-rent (Scheme I).

Plot No. 32 with 7.0m frontage at subsidised rate — Lm24 per annum ground-rent (Scheme I).

9th December, 1983

Nru. 759

**ORDINANZA DWAR IL-HADDIEMA
D-DEHEB U L-HADDIEMA L-FIDDA
(ARGENTIERA)
(KAPITLU 74)**

IL-KUMMISSARJU tat-Taxxi Interni jgħarraf illi fid-dati li jidhru hawn taħt, il-prezz tad-deheb u l-fidda li fuqu huma ibbażati l-valutazzjonijiet magħmulin mill-Konslu għall-Haddiema d-Deheb u l-Haddiema l-Fidda għe iffissat għall-finijiet ta' l-artikolu 12 ta' l-imsemmija Ordinanza kif ġej:—

Data	Deheb Pur Gramma	Fidda Pura Gramma
2.12.83	Lm5.79,5	15c3
5.12.83	Lm5.77,6	15c1
6.12.83	Lm5.79,0	15c2
7.12.83	Lm5.78,3	15c2
8.12.83	Lm5.85,6	15c7

Id-9 ta' Diċembru, 1983
(M 40/72)

Nru. 760

**ISMJIET (GODDA) TA' TOROQ GODDA
F'MALTA**

BIS-SAHHA tal-poteri mogħtija bl-artiklu 15 tal-Kodiċi tal-Liġijiet tal-Pulizija (Kap. 13), il-Prim Ministru u Ministru ta' l-Intern ordna li t-toroq speċifikati fl-ewwel kolonna ta' din l-iskeda għandhom jiġu msemmija kif speċifikat fit-tieni kolonna ta' l-istess skeda msemmija.

WIED IL-GĦAJN

L-ewwel triq ġdida fi Triq Sant'Antnin li hi pprogettata lejn it-Torri tal-Buttar ...

It-tieni triq ġdida fi Triq Sant'Antnin parallela ma' Triq tal-Buttar ...
It-tielet triq ġdida fi Triq Sant'Antnin parallela ma' Triq id-Duġħ ...
Triq ġdida li tgħaqquad Triq il-Btieti ma' Triq id-Duġħ ...
Triq ġdida fi Triq Haż-Zabbar ...
Triq ġdida fi Triq Ġebel Hanxul ...

Triq li toħroġ min-naħa tax-xellug ta' Triq Haż-Zabbar int u niezel lejn il-Bajja u wara li tgħaddi mill-Qasam ta' bini ġdid tibqa' sejra lejn Żonqor ...

Qasam tal-Bini tal-Gvern iħares fuq il-barriera ta' Sant'Antnin ...
Triq ġdida fi Triq il-Knisja (Church Street) ...

Triq ġdida li toħroġ fi Triq id-Daħla ta' San Tumas biswit Torri Mamo

Qasam ta' bini ġdid TAZ-ŻONQOR limiti ta' Wied il-Għajn

Triq ġdida bin-numru 1 fuq il-pjanta hawn riprodotta ...
Triq ġdida bin-numru 2 fuq il-pjanta hawn riprodotta ...
Triq ġdida bin-numru 3 fuq il-pjanta hawn riprodotta ...
Triq ġdida bin-numru 4 fuq il-pjanta hawn riprodotta ...
Triq ġdida bin-numru 5 fuq il-pjanta hawn riprodotta ...

No. 759

**GOLDSMITHS AND SILVERSMITHS
ORDINANCE**

(CHAPTER 74)

THE Commissioner of Inland Revenue notifies that on the dates shown hereunder, the price of gold and silver on which valuations made by the Consuls for Goldsmiths and Silversmiths are based has been fixed for the purposes of section 12 of the said Ordinance as follows:—

Date	Pure Gold Gram	Pure Silver Gram
2.12.83	Lm5.79,5	15c3
5.12.83	Lm5.77,6	15c1
6.12.83	Lm5.79,0	15c2
7.12.83	Lm5.78,3	15c2
8.12.83	Lm5.85,6	15c7

9th December, 1983

No. 760

NAMING OF NEW STREETS IN MALTA

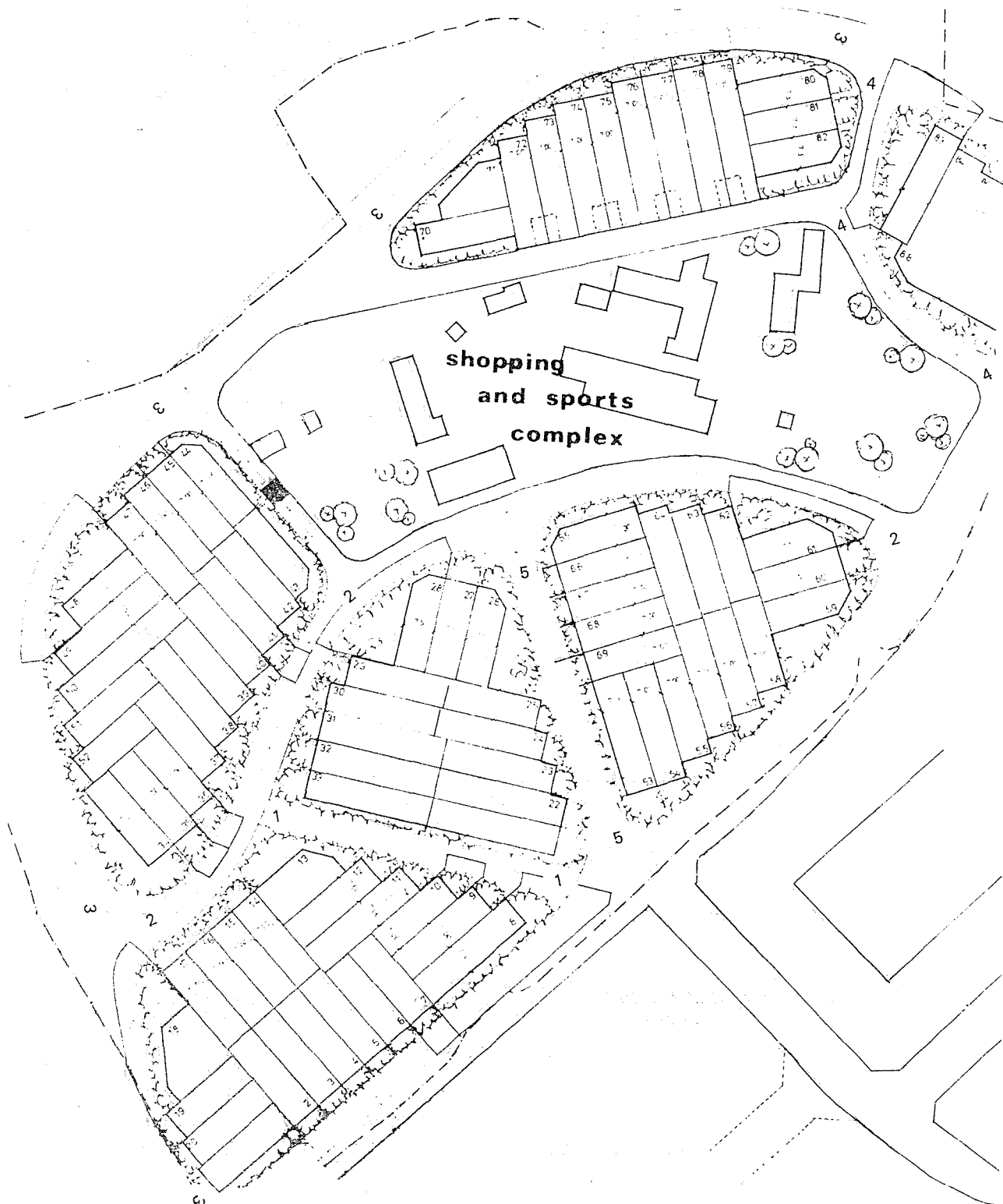
IN exercise of the powers conferred by Section 15 of the Code of Police Laws (Cap. 13), the Prime Minister and Minister for the Interior has directed that the streets specified in the first column of the subjoined schedule be renamed as specified in the second column of the said schedule.

Triq tal-Buttar
Triq id-Duġħ
Triq il-Btieti
Triq iċ-Ċrieki
Triq il-Bur
Triq Salvu Buhagiar
Mgħallem-Bennej
1909 — 1977

Triq il-Blajjiet
Qasam Tal-Bujar
Triq Frans Grech
1925 — 1982
Triq Torri Mamo

Triq il-Merqtux
Triq is-Salvja
Triq Għaxqet l-Għajn
Triq il-Habaq
Triq in-Nagħniegħ

WIED IL-GHAJN: TAZ-ZONQOR



MARSAXLOKK

Triq ġdida fi Triq il-Kajjik	...	...	...	...	...	Triq Ta' Pompei
Triq ġdida fi Triq Melqart	...	...	...	...	...	Triq Axtart
New Street off Tas-Silġ Road	...	...	...	...	...	Triq Bir Rikka
New Street off Żejtun Street	...	...	...	...	...	Triq iċ-Ċippi

HAŻ-ŻABBAR

New Street off Capuchins Road	...	...	...	...	...	Triq Stefano Erardi Pittur 1650 — 1733
New Street off Castaldi Street	...	...	...	...	...	Triq Agostino Said Patrijott
Triq ġdida fi Triq iċ-Ċimiterju	...	...	...	...	...	Triq l-Għadiba

IŻ-ŻEJTUN

Triq li tgħaqqad Triq Wied il-Għajn ma' Triq id-Dahla ta' San Tumas u li qabel kienet titqies parti minn Triq Bugħarbiel	...	...	...	...	...	Triq il-Kastellan
Triq li hiera minn Triq Anġlu Grima u hi pprogettata lejn Triq M'Xlokk parallelament ma' Triq id-Dwiemes u li qabel kienet titqies parti minn Triq Anġlu Grima	...	...	...	...	...	Triq il-Vittmi tal-Gwerra
Triq ġdida fi Triq Wied il-Għajn ipprogettata li tingħaqad ma' Triq il-Falkunier	...	...	...	...	...	Triq il-Bies
Triq ġdida qrib il-Kappella ta' San Gejtanu parallela ma' u tiżbokka fi Triq id-Dahla ta' San Tumas	...	...	...	...	...	Triq ta' Rumi
New Street in Alexander Lane	...	...	...	...	...	
New Street off Archpriest Degabriele Street	...	...	...	...	...	Triq il-President
New Street in Dun Gwann Tabone Street	...	...	...	...	...	Anton Buttigieg 1912 — 1983
New Street in Sir Paul Boffa Avenue	...	...	...	...	...	
New Street in St Thomas Bay Road	...	...	...	...	...	Triq il-Bħajra
Triq ġdida fi Triq Wied il-Għajn	...	...	...	...	...	Triq il-Faqqus
Qasam tal-Bini tal-Gvern magħruf bħala Hal Tmiem	...	...	...	...	...	Qasam Hal Tmiem

Bdil fl-isem

Sqaq il-Għadam	...	...	...	...	...	Triq il-Għadam
New Street and Alleys	...	...	...	...	...	Triq Habel ix-Xgħir u l-Isqaqien

HAL GHAXAQ

Triq ġdida fi Triq il-Gistakor ...	...	...	...	...	...	Triq il-Milwa
Triq ġdida fi Triq Dun Marcel Mallia ...	...	...	...	...	...	Triq il-Hatem
New Street in Gudja Road ...	...	...	...	...	...	Triq L-Ewwel ta' Jannar 1626

HAL TARXIEN

1st New Street in Gudja Road ...	...	...	...	...	...	Triq Francesco Crispi Politiku 1819 — 1901
2nd New Street in Gudja Road ...	...	...	...	...	...	Triq il-Witja
3rd New Street in Gudja Road ...	...	...	...	...	...	Triq Odilone Caruana
4th New Street in Gudja Road ...	...	...	...	...	...	Triq 29 ta' Mejju 1592
5th New Street in Gudja Road ...	...	...	...	...	...	Triq Guzeppi Cali Pittur 1846 — 1930
1st New Street in Triq Galanton Tanti ...	...	...	...	...	...	Triq Pietru Gagliardi Pittur 1809 — 1890
2nd New Street in Triq Ganni Faurè ...	...	...	...	...	...	Triq Gannikol Buhagiar Pittur 1670 — 1745
Misraħ fi Triq Ganni Faurè ...	...	...	...	...	...	Misraħ Buleben
3rd New Street in Triq Ganni Faurè ...	...	...	...	...	...	Triq Karlu Maratta Pittur
1st New Street in Palm Street ...	...	...	...	...	...	Triq Kalamia
2nd New Street in Palm Street ...	...	...	...	...	...	Triq it-Tamal
3rd New Street in Palm Street ...	...	...	...	...	...	Triq Bir Gheliem
Triq Ġdida f'Misraħ Buleben ...	...	...	...	...	...	Triq Anglu Mangion Benefattur
1st New Street in Triq il-Fieres ...	...	...	...	...	...	Triq l-Alfier De Medran + 1565
1st New Street in Żejtun Road ...	...	...	...	...	...	Triq il-Knisja
2nd New Street in Żejtun Road ...	...	...	...	...	...	Triq Leonardu Abela Lingwista 1541 — 1605
1st New Street in Dejma Road ...	...	...	...	...	...	Triq il-Kavallier De Guaras + 1565
2nd New Street in Dejma Road ...	...	...	...	...	...	Triq il-Kurunell Mas + 1565
3rd New Street in Dejma Road ...	...	...	...	...	...	Triq Hal Għarrat

Bdil ta' isem

Parti minn Gudja Road, bejn Triq il-Barrani u Triq id-Dejma ...	...	Triq San Anard
---	-----	----------------

BIRŻEBBUĠA

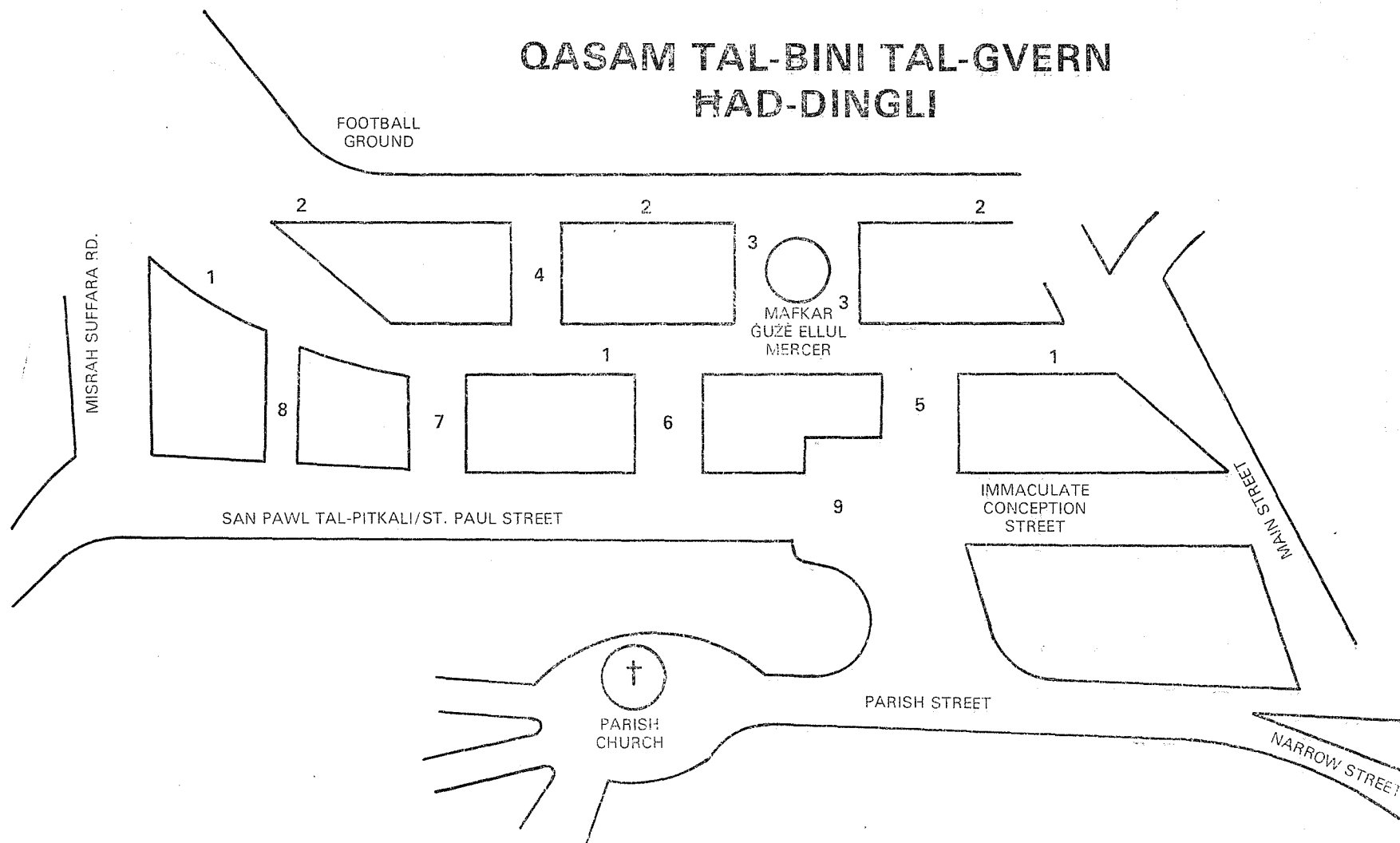
New Street in St Rita Street ...	...	...	...	...	...	Triq G. Galizia Perit
----------------------------------	-----	-----	-----	-----	-----	--------------------------

HAD-DINGLI

Il-Qasam tal-Bini tal-Gvern

Triq ġdida bin-numru 1 fuq il-pjanta hawn riprodotta ...	...	Triq Ġużè Ellul Mercer Kittieb u Politiku 1897 — 1961
Triq ġdida bin-numru 2 fuq il-pjanta hawn riprodotta ...	...	Triq Pawlu Ebejer 1901 — 1979
Misraħ ġdid bin-numru 3 fuq il-pjanta hawn riprodotta ...	...	Misraħ il-Mafkar
Trejqa ġdida bin-numru 4 fuq il-pjanta hawn riprodotta ...	...	It-Taraġ
Triq ġdida bin-numru 5 fuq il-pjanta hawn riprodotta ...	...	Triq Ċensa Spiteri Qabla 1892 — 1963
Triq ġdida bin-numru 6 fuq il-pjanta hawn riprodotta ...	...	Triq Salvu Azzopardi 1902 — 1976
Triq ġdida bin-numru 7 fuq il-pjanta hawn riprodotta ...	...	Triq Ġużi Cutajar 1934 — 1979
Triq ġdida bin-numru 8 fuq il-pjanta hawn riprodotta ...	...	Triq Inguanez
Misraħ ġdid bin-numru 9 fuq il-pjanta hawn riprodotta (dik il-wesgħa bejn Immaculate Conception Street, St Paul Street, Parish Street u Triq Ċensa Spiteri) ...	...	Misraħ Frenċ Abela 1884 — 1969
Triq bla isem li minn Magdalene Street tiegħu għall-Buskett Road ...	...	Triq Hal Tartarni
New Street off Magdalene Street ...	...	Triq is-Salezjani

QASAM TAL-BINI TAL-GVERN HAD-DINGLI



IS-SIGGIEWI

New Street in Lorenzo Gafa Street...	...	...	...	...	...	Triq ta' l-Għolja
New Street in Fawwara Road	...	...	...	...	...	Triq Patri Guzepp Delia Kittieb 1900 — 1980
New Street off Hesri Valley/New Street in Blat il-Qamar	...	...	...	...	...	Triq il-Girgenti
New Street off Lapsi Road	...	...	...	...	...	Triq Tal-Imwiegel
New Street in Notabile Road	...	...	...	...	...	Triq Dun Manwel Zammit Matematik
Triq ġdida fi Triq Pawlu VI	...	...	...	...	...	Triq il-Wied
New Street off Prof. Enrico Vassallo Street	...	...	...	...	...	Triq it-Tank
New Street in Ramija Street	...	...	...	...	...	Triq iż-Żabbarija
New Street off St Margaret Street	...	...	...	...	...	Triq Mons. Frang. Sav. Mangion, Edukatur
New Street in Siggiewi By-Pass	...	...	...	...	...	Triq Ferdinand Hompesch

HAL KIRKOP

Kirkop Square	...	...	...	...	...	Misraħ Hal Kirkop
St Angelo Lane	...	...	...	...	...	Triq Sant' Anglu
Ta' l-Imdina Lane	...	...	...	...	...	Triq l-Imdina
New Street in St Nicholas Street	...	...	...	...	...	Triq il-Lewżiet
St Roque Alley	...	...	...	...	...	Triq Salvu Sacco 1947 — 1981
Triq ġdida li tibda minn Triq il-Belt Valletta, u hi proġettata li tingħaqad ma' Triq l-Imdina	...	...	...	...	...	Triq Danny Cremona Trejdonjonista u Politiku 1924 — 1982
Triq ġdida li tibda minn Triq Danny Cremona u hi proġettata li tingħaqad ma' Triq l-Imdina	...	...	...	...	...	Triq Tal-Fieres
It-tieni triq fuq il-lemin ta' Triq San Pietru mid-dhul ta' Triq il-Belt Valletta u li ser tgħaqquad Triq San Pietru ma' Triq Danny Cremona	...	...	...	...	...	Triq Guze' Cristoforo
It-tielet triq fuq il-lemin ta' Triq San Pietru mid-dhul ta' Triq il-Belt Valletta u li ser tgħaqquad Triq San Pietru ma' Triq Danny Cremona	...	...	...	...	...	Triq Nardu Ellul
Ir-raba' triq fuq il-lemin ta' Triq San Pietru mid-dhul ta' Triq il-Belt Valletta u li ser tgħaqquad Triq San Pietru ma' Triq Tal-Fieres	...	...	...	...	...	Triq Tal-Iblieq
Il-ħames triq fuq il-lemin ta' Triq San Pietru mid-dhul ta' Triq il-Belt Valletta u, wara li taqsam Triq Tal-Fieres, hi proġettata li tingħaqad ma' Triq Danny Cremona	...	...	...	...	...	Triq Karlu Darmanin Skultur 1825 — 1909
Il-Blokki tal-Bini tal-Gvern bejn Triq il-Belt Valletta, Triq San Pietru, Triq Karlu Darmanin, Triq Tal-Fieres u Triq Danny Cremona	...	...	...	...	...	Qasam Tal-Menhir

IL-HAMRUN

New Street off Giovanni Barbara Street	...	...	...	...	...	Triq is-Sewwieqa
--	-----	-----	-----	-----	-----	------------------

HAL LUQA

Bowls Alley	Misrah iż-Żgħażaġh
L-ewwel triq li tghaqqad Triq il-Wilga ma' Triq il-Mitjar wara Triq San Guzepp	Triq l-Apparell
It-tieni triq li tghaqqad Triq il-Wilga ma' Triq il-Mitjar wara Triq San Guzepp	Triq l-Ekru
New Street off Żurrieq Road	Triq Guzeppi Ellul Spiżjar Seku 18
Triq ġdida li tghaqqad Triq Guzeppi Ellul ma' Triq il-Mitjar	Triq Gavino Camilleri Mużiċista
Triq ġdida li hiera minn Triq Guzeppi Ellul, tmiss ma' Triq Sir Ugo Mifsud u tibqa' sejra lejn it-tramuntana (magħrufa bħala New Street in Sir Ugo Mifsud Street)	Triq Gorg Zahra 8.4.41
Triq ġdida li toħroġ minn Triq Gorg Zahra u hi proġettata li tingħaqad ma' Triq Guzeppi Ellul	Triq Tumas Galea Mużiċista
Triq ġdida bi dħul minn nofs in-nhar ta' Triq Trigance u hi proġettata lejn Tal-Mahznier u lejn Triq Sant'Andrija	Triq Indri Micallef Perit
Triq ġdida bi dħul minn Triq Indri Micallef u hi proġettata li tingħaqad ma' Triq Guzeppi Ellul (magħrufa bħala New Street in St Thomas)	Triq Ċensu Decandia Skultur
Triq ġdida bi dħul minn Triq Ċensu Decandia, proġettata lejn il-Lvant lejn Triq Indri Micallef u Triq Tumas Galea	Triq Geraldus Spiteri Mgħalliem Bennej
Triq ġdida bi dħul minn Triq Indri Micallef u hi proġettata li tingħaqad ma' Triq il-Mitjar	Triq Tal-Mahznier

Id-9 ta' Dicembru, 1983

9th December, 1983

L-OGHLA PREZZIJET TA' VETTURI
BIL-MUTUR

(Regolamenti ta' l-1972 dwar il-Kontroll tal-Bejgħ ta' Oggetti, Regolament 3)

Ordni Nru. 153

Id-Direttur tal-Kummerċ iġharraf illi l-ogħla prezzijiet li bihom it-tipi ta' vetturi bil-mutur li ġejjin jistgħu jinbiegħu, għandhom ikunu kif ġejj—

Tip
Type

PEUGEOT

305 GRD Diesel Estate
505 Saloon SR metallic airconditioned
504 Chassis Cab Diesel

MERCEDES BENZ

190 E

MAXIMUM PRICES OF
MOTOR VEHICLES

(Sale of Commodities (Control) Regulations, 1972, Regulation 3)

Order No. 153

The Director of Trade notifies that the maximum prices at which the following types of motor vehicles may be sold, shall be as follows:—

Nru. tax-Chassis
Chassis No.Prezz lill-Pubbliku
Price to Public
Lm

9211989 4759
1611639 5843
3871123/3871130/3871145/
3871149/3871188 3165

WDB 201024.2A.024115

10034

Tip Type	Nru. tax-Chassis Chassis No.	Prezz lill-Pubbliku Price to Public Lm
CITROEN		
Visa Super E	26VG1632/26VG1633/26VG1634/ 26VG1635/26VG1636/26VG1637	2952
Visa Super E Black/Red	26VG1643/26VG1642	2983
Visa Super E metallic	26VG1640/26VG1639/26VG1638/ 26VG1641	3012
Charlston 2CV6	96KA9347/96KA6125	2319
ALFA ROMEO		
Sprint V 1.5 GCL	05113526/05113549	4153
Alfa 33 1.5 GCL	05025273	3998
Alfa 33 1.5 GC Metallic	05039880/05039883	4026
Sprint 1.5 GC	05113522	4183
RENAULT		
R 9	E0005384	3140
R 9 Metallic	E0005381/E0005379/E0005382	3167
FORD		
Escort Ghia 1300 w/extras	76760/76761/78592/78593/ 78594/78595	3684
Escort Ghia 1300	76758/76759	3557
BMW		
316	WBAAK520107312678	4788
316	WBAAK520907312752	4926
316	WBAAK520807312743	4987
316	WBAAK520507312747	4746
316	WBAAK520907312735	5798
316	WBAAK520607312594	4948
316	WBAAK520307312746	5455
316	WBAAK520507312778	4680
316A	WBAAK620X07335382	5838
320i	WBAAA320407437939	6383
320i	WBAAA320907438116	7772
320i	WBAAA320107438188	8006
520i	WBADK520X08327865	7354

L-Ordnijiet kollha ta' qabel li ma jaqblux ma' ta' hawn fuq huma b'dan imħassrin.

All previous Orders inconsistent with the above are hereby repealed.

Id-9 ta' Dicembru, 1983
(DT 3/4/83)
(SFTC No. 732110)

9th December, 1983

Scholarships at the University of Milan

I.E.D.C. (subsidiary of AGIP) in conjunction with the Maltese Government, is offering scholarships to Maltese citizens who wish to follow studies at the University of Milan in Italy.

Further information is available for perusal at Room 12, Ministry of Foreign Affairs, Merchants Street, Valletta.

Application

The appropriate application forms are obtainable at the above-mentioned offices and at the Gozo Branch of the Information Division, Victoria, Gozo.

The applications to the said scholarships should be addressed to the Ministry of Foreign

Affairs, Merchants Street, Valletta, by not later than noon of Friday, 13th January, 1984.

Applications from Government and Parastatal employees will not be considered unless recommended by their Head of Department. Late applications will not be considered.

Obligation

Nominated candidates will be required to sign an undertaking to return to Malta on completion of studies and to be available to serve the Government of Malta.

9th December, 1983

DIPARTIMENT TAL-POSTA

L-Aġent *Postmaster General* iġharraf illi nhar it-Tlieta, it-13 ta' Diċembru, 1983, Jum ir-Repubblika, l-Uffiċċju Ġenerali tal-Posta, Valletta, se jinżamm miftuħ mit-8.00 a.m. sa nofs in-nhar u l-Ferġha ta' l-Uffiċċju tal-Posta fl-Ajruport ta' Hal Luqa għandha tinżamm miftuħa mis-2.00 p.m. sas-7.00 p.m. Il-Ferġha l-oħra kollha ta' l-Uffiċċju tal-Posta f'Malta u f'Għawdex, is-*Central Mail Room* u l-Uffiċċju tal-Pakki tal-Posta, Valletta, se jkunu magħluqin.

Dak in-nhar ma jsirx ġbir jew tqassim tal-posta.

Id-9 ta' Diċembru, 1983

DIPARTIMENT TAL-POSTA

'Slogan' li Jittimbra l-Bolli Permezz ta' Makna

L-Aġent *Postmaster General* iġharraf illi *slogan* li jittimbra l-bolli permezz ta' makna bil-kliem "75 YEARS OF SCOUTING IN MALTA — 1908-1983" se jintuża, minn żmien għal żmien, matul il-perijodu mit-12 sal-21 ta' Diċembru, 1983, fis-*Central Mail Room*, Pjazza Kastilja, Valletta.

L-emblema ta' l-Assoċjazzjoni lokali ta' li *Scouts* se tiġi inkorporata wkoll fis-*slogan*.

Id-9 ta' Diċembru, 1983

DIPARTIMENT TAL-POSTA

Timbru ta' l-Idejn

L-Aġent *Postmaster General* iġharraf illi timbru ġdid tal-metall ta' l-idejn se jintuża fil-Ferġha ta' l-Uffiċċju tal-Posta ta' Hal Qormi minn nhar il-Gimgha, is-16 ta' Diċembru, 1983.

It-timbru ta' l-idejn se jkollu l-kliem "QORMI — MALTA".

Id-9 ta' Diċembru, 1983

DEPARTMENT OF POSTS

The Acting Postmaster General notifies that on Tuesday, 13th December, 1983, Republic Day, the General Post Office, Valletta, shall be kept open from 8.00 a.m. to 12.00 noon and the Branch Post Office at Luqa Airport shall be kept open from 2.00 p.m. to 7.00 p.m. All other Branch Post Offices in Malta and Gozo, the Central Mail Room and the Parcel Post Office, Valletta, shall be closed.

No collection or delivery of mail shall be effected on that day.

9th December, 1983

DEPARTMENT OF POSTS

Machine Stamp Cancelling Slogan

The Acting Postmaster General notifies that a machine stamp cancelling slogan reading "75 YEARS OF SCOUTING IN MALTA — 1908-1983" will be used, on and off, during the period 12th — 21st December, 1983, at the Central Mail Room, Castille Place, Valletta.

The emblem of the local Scout Association will also be incorporated in the slogan.

9th December, 1983

DEPARTMENT OF POSTS

Hand Date-Stamp

The Acting Postmaster General notifies that a new metal hand date-stamp will be put in use at the Qormi Branch Post Office as from Friday, 16th December, 1983.

The hand date-stamp will be inscribed "QORMI — MALTA".

9th December, 1983

UFFIĊĊJU TAT-TEZOR

L'Accountant General u *Direttur tal-Kuntratti* javża illi:—

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tal-FAMIS, il-15 ta' Diċembru, 1983, għal:—

Avviż Nru. 611. Provvista ta' *drill* tat-tajjar lid-Dipartiment ta' l-Edukazzjoni.

Avviż Nru. 612. Provvista ta' *multivitamin liquid* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 621. Provvista ta' *trab tad-detergent* għall-użu tal-*hasil* u *generali* lit-Taqsima Ċentrali tal-Provvisti.

Avviż Nru. 622. Provvista ta' *spares* għall-*caterpillar D7E Bulldozers* lid-Dipartiment tax-Xogħlijiet.

Avviż Nru. 623. Provvista ta' *tankijiet* ta' l-*asbestos cement* għal *hażna* ta' l-*ilma* lit-Taqsima Ċentrali tal-Provvisti.

Avviż Nru. 624. Provvista ta' *kolla tal-mas-trudaxxa, masking tape* u *pniezel taż-żebgħa* lit-Taqsima Ċentrali tal-Provvisti.

Avviż Nru. 625. Provvista ta' *makni calculating non-listing* lit-Taqsima Ċentrali tal-Provvisti.

Avviż Nru. 626. Kiri ta' *trakk mghammar b'mekkanizmu hydraulic lifting* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 627. Provvista ta' *zokkor* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 632. Provvista ta' *ossigenu mediku* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 646. Provvista ta' *fieles* għall-*Ispitarijiet* ta' *Għawdex* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 653. Provvista ta' *ħut frisk jew tal-friża* (*Għawdex*) lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 654. Provvista ta' *ħut frisk jew tal-friża* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 655. Provvista ta' *laham tal-majjal* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tat-TLIETA, l-20 ta' Diċembru, 1983, għal:—

Avviż Nru. 630. Provvista ta' *ghodod* għall-*klassijiet tas-snajjja'* lid-Dipartiment ta' l-Edukazzjoni.

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tal-FAMIS, it-22 ta' Diċembru, 1983, għal:—

Avviż Nru. 617. Provvista ta' *farmaċewtiċi* Nru. 30 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

THE TREASURY

The Accountant General and Director of Contracts notifies that:—

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, 15th December, 1983, for:—

Advt. No. 611. Supply of cotton drill to the Department of Education.

Advt. No. 612. Supply of multivitamin liquid to the Department of Health.

Advt. No. 621. Supply of detergent powder for general and laundry purposes to the Central Supplies Section.

Advt. No. 622. Supply of spares for caterpillar D7E Bulldozers to the Department of Works.

Advt. No. 623. Supply of asbestos/cement water storage tanks to the Central Supplies Section.

Advt. No. 624. Supply of carpenter's glue, masking tape and paint brushes to the Central Supplies Section.

Advt. No. 625. Supply of calculating non-listing machines to the Central Supplies Section.

Advt. No. 626. Hiring of one truck equipped with hydraulic lifting mechanism to the Department of Health.

Advt. No. 627. Supply of sugar to the Department of Health.

Advt. No. 632. Supply of medical oxygen to the Department of Health.

Advt. No. 646. Supply of broiler chickens to the Gozo Hospitals to the Department of Health.

Advt. No. 653. Supply of fresh or frozen fish (Gozo) to the Department of Health.

Advt. No. 654. Supply of fresh or frozen fish to the Department of Health.

Advt. No. 655. Supply of pork to the Department of Health.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on TUESDAY, 20th December, 1983, for:—

Advt. No. 630. Supply of tools for craft classes to the Department of Education.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, 22nd December, 1983, for:—

Advt. No. 617. Supply of pharmaceuticals No. 30 to the Department of Health.

Avviż Nru. 618. Provvista ta' *syrups u suspensions* Nru. 1 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 619. Provvista ta' *mustardini* Nru. 9 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 620. Provvista ta' *anti haemophylia factor VIII* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Jistghu jintbagħtu offerti magħluġin sal-10 a.m. tat-TLIETA, is-27 ta' Diċembru, 1983, għal:—

Avviż Nru. 628. Provvista ta' tagħmir mediku u kirurġiku Nru. 10 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 629. Provvista ta' *kits* Nru. 1 għal-laboratorju lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 647. Kiri ta' *karożzi self-drive* lid-Dipartiment ta' l-Edukazzjoni.

Avviż Nru. 656. Ġarr ta' *karta, kiosks, kotba tal-biljetti u materjal ieħor matul l-1984* lid-Dipartiment tal-Lottu Pubbliku.

Jistghu jintbagħtu offerti magħluġin sal-10 a.m. tal-ĦAMIS, id-29 ta' Diċembru, 1983 għal:—

Avviż Nru. 633. Provvista ta' *spare parts* għal *Allis Chalmers Bulldozers* lid-Dipartiment tax-Xogħlijiet.

Avviż Nru. 634. Provvista ta' *spare parts* għal *American Hoist Crane* Nru. 32 lid-Dipartiment tax-Xogħlijiet.

Avviż Nru. 635. Provvista ta' *nitrous oxide medical gas* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 636. Provvista ta' *msiemer, rivets, viti, boltijiet u skorfini* lit-Taqsima Ċentrali tal-Provvisti.

Avviż Nru. 637. Provvista ta' *materjal tat-tindif, kamoxxa u coco-mats* lit-Taqsima Ċentrali tal-Provvisti.

Avviż Nru. 638. Provvista ta' *bnadar nazzjonali* lit-Taqsima Ċentrali tal-Provvisti.

Avviż Nru. 639. Provvista ta' *spot lights* lill-Kwartieri Ġenerali tal-Pulizija.

Avviż Nru. 640. Provvista ta' *uniformijiet tax-xitwa* lid-Dipartiment tad-Dwana.

Avviż Nru. 641. Provvista ta' *pompa tan-nar li tista' tingarr* lid-Dipartiment ta' l-Avjazzjoni Ċivili.

* Avviż Nru. 662. Provvista ta' *peritoneal dialysis solution* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

* Avviż Nru. 663. Provvista ta' *żraben/stvali* lid-Dipartiment tal-Pulizija.

Advt. No. 618. Supply of *syrups and suspensions* No. 1 to the Department of Health.

Advt. No. 619. Supply of *tablets* No. 9 to the Department of Health.

Advt. No. 620. Supply of *anti haemophylia factor VIII* to the Department of Health.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on TUESDAY, 27th December, 1983, for:—

Advt. No. 628. Supply of medical and surgical equipment No. 10 to the Department of Health.

Advt. No. 629. Supply of laboratory kits No. 1 to the Department of Health.

Advt. No. 647. Hire of *self drive cars* to the Department of Education.

Advt. No. 656. Transport of *paper, kiosks, ticket books and other material* during 1984 to the Department of Public Lotto.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, 29th December, 1983 for:—

Advt. No. 633. Supply of *spare parts* for *Allis Chalmers Bulldozers* to the Department of Works.

Advt. No. 634. Supply of *spare parts* for *American Hoist Crane* No. 32 to the Department of Works.

Advt. No. 635. Supply of *nitrous oxide medical gas* to the Department of Health.

Advt. No. 636. Supply of *nails, rivets, screws, bolts and nuts* to the Central Supplies Section.

Advt. No. 637. Supply of *cleansing material, chamois leather and coco-mats* to the Central Supplies Section.

Advt. No. 638. Supply of *national flags* to the Central Supplies Section.

Advt. No. 639. Supply of *spot lights* to the Police General Headquarters.

Advt. No. 640. Supply of *winter uniforms* to the Customs Department.

Advt. No. 641. Supply of a *portable fire pump* to the Department of Civil Aviation.

* Advt. No. 662. Supply of *peritoneal dialysis solution* to the Department of Health.

* Advt. No. 663. Supply of *shoes/boots* to the Police Department.

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluġin sal-10 a.m. tat-TLIETA, it-3 ta' Jannar, 1984, għal:—

Avviż Nru. 648. Provvista ta' uniformijiet u tagħmir militari lill-Forzi Armati ta' Malta/*Task Force*.

Avviż Nru. 649. Provvista ta' sodod tal-ħaddid għal tnejn lit-*Task Force*.

Avviż Nru. 650. Provvista ta' *lockers* tal-metall lit-*Task Force*.

Avviż Nru. 651. Provvista ta' mtierah tal-wieħed lill-Forzi Armati ta' Malta/*Task Force*.

Avviż Nru. 652. Provvista ta' tagħmir tal-fotografija, *cine* u *video* lit-Taqsima tat-Tagħrif.

* Avviż Nru. 664. Provvista ta' pompa ta' l-ilma baħar u aċċessorji għall-Impjant tar-*Reverse Osmosis* tal-Marsa lid-Dipartiment tax-Xogħlijiet.

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluġin sal-10 a.m. tal-ĦAMIS, il-5 ta' Jannar, 1984, għal:—

Avviż Nru. 657. Provvista ta' għalf għall-fieles (Malta/Għawdex) lid-Dipartiment ta' l-Agrikoltura u Sajd.

* Avviż Nru. 665. Provvista ta' farmaċewtiċi Nru. 39 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

* Avviż Nru. 666. Provvista ta' mustardini *isosorbide* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

* Avviż Nru. 667. Provvista ta' tagħmir u mpjant ta' l-ippumpjar għall-*Pumping Station* tan-Nadur, Għawdex, lid-Dipartiment tax-Xogħlijiet.

* Avviż Nru. 668. Provvista ta' tagħmir u mpjant ta' l-ippumpjar għall-*Pumping Station* tad-Drenaġġ ta' Marsamxett lid-Dipartiment tax-Xogħlijiet.

* Avviż Nru. 669. Provvista ta' tagħmir u mpjant ta' l-ippumpjar għall-*Pumping Station* tad-Drenaġġ ta' Ħad-Dingli lid-Dipartiment tax-Xogħlijiet.

* Avviż Nru. 670. Provvista ta' tagħmir u mpjant ta' l-ippumpjar għall-*Pumping Station* tad-Drenaġġ tal-Qala' s-Sabiha f'Birzebbuga, lid-Dipartiment tax-Xogħlijiet.

* Avviż Nru. 671. Provvista ta' tagħmir u mpjant ta' l-ippumpjar għall-*Pumping Station* prinċipali tad-Drenaġġ ta' Birzebbuga lid-Dipartiment tax-Xogħlijiet.

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluġin sal-10 a.m. tat-TLIETA, l-10 ta' Jannar, 1984, għal:—

Avviż Nru. 631. Provvista ta' *drill* tat-tajjar ta' lewn abjad lid-Dipartiment tas-Saħħa.

* Avviż Nru. 672. Provvista ta' *turn buckles* għall-Proġett tal-*Breakwater* lix-Xlokk Construction Co. Ltd.

* Avviż Nru. 673. Provvista ta' ħbula tan-*nylon* għall-Proġett tal-*Breakwater* lix-Xlokk Construction Co. Ltd.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on TUESDAY, 3rd January, 1984, for:—

Advt. No. 648. Supply of military uniforms and equipment to the Armed Forces of Malta/*Task Force*.

Advt. No. 649. Supply of double tier iron beds to the *Task Force*.

Advt. No. 650. Supply of metal lockers to the *Task Force*.

Advt. No. 651. Supply of single mattresses to the Armed Forces of Malta/*Task Force*.

Advt. No. 652. Supply of photographic, cine and video equipment to the Information Division.

* Advt. No. 664. Supply of a sea water pump and accessories for Marsa Reverse Osmosis Plant to the Department of Works.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, 5th January, 1984, for:—

Advt. No. 657. Supply of broiler feeds (Malta/Gozo) to the Department of Agriculture and Fisheries.

* Advt. No. 665. Supply of pharmaceuticals No. 39 to the Department of Health.

* Advt. No. 666. Supply of isosorbide tablets to the Department of Health.

* Advt. No. 667. Supply of pumping plant and equipment for the *Pumping Station* at Nadur, Gozo, to the Department of Works.

* Advt. No. 668. Supply of pumping plant and equipment for Marsamxett Drainage *Pumping Station* to the Department of Works.

* Advt. No. 669. Supply of pumping plant and equipment for Drainage *Pumping Station*, Dingli, to the Department of Works.

* Advt. No. 670. Supply of pumping plant and equipment for Drainage *Pumping Station* at Pretty Bay, Birzebbuga, to the Department of Works.

* Advt. No. 671. Supply of pumping plant and equipment for Birzebbuga Main Drainage *Pumping Station* to the Department of Works.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on TUESDAY, 10th January, 1984, for:—

Advt. No. 631. Supply of white bleached cotton drill to the Department of Health.

* Advt. No. 672. Supply of turn buckles for the *Breakwater Project* to the Xlokk Construction Co. Ltd.

* Advt. No. 673. Supply of nylon ropes for use on the *Breakwater Project*, to Xlokk Construction Co. Ltd.

* Avviż Nru. 674. Provvista ta' *breathing air compressor* lid-Dipartiment tal-Avjazzjoni Civili.

* Avviż Nru. 675. Provvista ta' *fittings* tal-hadid artab għal kostruzzjonijiet tubulari lit-Taq-sima Ċentrali tal-Provvisti.

* Avviż Nru. 676. Provvista ta' madum tal-hajt abjad ivvernicjat lit-Taq-sima Ċentrali tal-Provvisti.

* Avviż Nru. 677. Provvista ta' *fittings* ta' l-asbestos cement, chain link fencing, wire galvanizzat u ventilaturi lit-Taq-sima Ċentrali tal-Provvisti.

* Avviż Nru. 678. Provvista ta' valvi ta' l-ilma lit-Taq-sima Ċentrali tal-Provvisti.

* Avviż Nru. 679. Provvista ta' żebgħa diversi, verniċ, thinner u trab filler cellulose (Nru. 2) lit-Taq-sima Ċentrali tal-Provvisti.

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tal-HAMIS, it-12 ta' Jannar, 1984, għal:—

Avviż Nru. 642. Provvista ta' siringi *disposable* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 643. Provvista ta' tagħmir mediku u kirurgiku Nru. 14 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 644. Provvista ta' tagħmir *disposable* Nru. 14 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 645. Provvista ta' *diagnostic reagents* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tal-HAMIS, id-19 ta' Jannar, 1984, għal:—

Avviż Nru. 658. Provvista ta' *heat shrinkable jointing material* għall-cables tat-telekommunikazzjoni lill-Korporazzjoni Telemalta.

Avviż Nru. 659. Provvista u stallazzjoni ta' sistema ta' *rectifier* lill-Korporazzjoni Telemalta.

* Avviż Nru. 680. Provvista ta' tagħmir mediku u kirurgiku Nru. 17 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

* Avviż Nru. 681. Provvista ta' tagħmir *disposable* Nru. 15 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tal-HAMIS, it-2 ta' Frar, 1984, għal:—

Avviż Nru. 660. Provvista ta' P.M.B.X's type 8 + 100/300 lill-Korporazzjoni Telemalta.

Avviż Nru. 661. Provvista ta' *cable leading-in* lill-Korporazzjoni Telemalta.

* Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba.

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta li, flimkien mal-kondizzjonijiet u dokumenti oħra rilevanti jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tat-Teżor, il-Furjana, f'kuġl gurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

Id-9 ta' Diċembru, 1983

* Advt. No. 674. Supply of a breathing air compressor to the Department of Civil Aviation.

* Advt. No. 675. Supply of malleable iron fittings for tubular constructions to the Central Supplies Section.

* Advt. No. 676. Supply of white glazed wall tiles to the Central Supplies Section.

* Advt. No. 677. Supply of asbestos cement fittings, chain link fencing, galvanised wire and ventilators to the Central Supplies Section.

* Advt. No. 678. Supply of water valves to the Central Supplies Section.

* Advt. No. 679. Supply of various paints, varnish, thinner and filler cellulose powder (No. 2) to the Central Supplies Section.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, 12th January, 1984 for:—

Advt. No. 642. Supply of disposable syringes to the Department of Health.

Advt. No. 643. Supply of medical and surgical equipment No. 14 to the Department of Health.

Advt. No. 644. Supply of disposable equipment No. 14 to the Department of Health.

Advt. No. 645. Supply of diagnostic reagents to the Department of Health.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, 19th January, 1984, for:—

Advt. No. 658. Supply of heat-shrinkable jointing material for telecommunication cables to Telemalta Corporation.

Advt. No. 659. Supply and installation of a rectifier system to Telemalta Corporation.

* Advt. No. 680. Supply of medical and surgical equipment No. 17 to the Department of Health.

* Advt. No. 681. Supply of disposable equipment No. 15 to the Department of Health.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, 2nd February, 1984, for:—

Advt. No. 660. Supply of P.M.B.X's type 8 + 100/300 to Telemalta Corporation.

Advt. No. 661. Supply of cable leading-in to Telemalta Corporation.

* Advertisements appearing for the first time.

Tenders should be made only on the prescribed form which, together with the relevant conditions and other documents are obtained on application at the Treasury, Floriana, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

9th December, 1983

KORPORAZZJONI ENEMALTA

Iċ-Chairman iġharraf illi:—

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, il-15 ta' Diċembru, 1983, id-Direttur tal-Kuntratti, It-Teżor, il-Furjana, jilqa' offerti magħluqin għal:—

Avviż/P/Nru. 21/83. *Metering Trolley.*

Avviż/G/Nru. 11/83. *Regulators għal ċilindri tal-gass.*

Avviż/E/Nru. 162/83. *Kostruzzjoni ta' Vibration Panels ta' l-Azzar.*

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, it-3 ta' Jan-nar, 1984, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—

Avviż/E/Nru. 151/83. *11 KV Isolating switches.*

* Avviż/P/Nru. 20/83. *Bdil ta' pipeline ta' 12-il pulzier.*

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, l-10 ta' Jan-nar, 1984, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—

Avviż/E/Nru. 147/83. *Termination u Jointing kits.*

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, is-17 ta' Jan-nar, 1984, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—

Avviż/E/Nru. 138/83. *Compression Tools u Fittings għal Stranded Cables.*

Taqsimta ta' l-Elettriku

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, il-21 ta' Diċembru, 1983, jintlaqgħu offerti/kwotazzjonijiet magħluqin għal:—

Avviż/E/Nru. 140/83. *Swivels u 'U' Clips.*

Avviż/E/Nru. 149/83. *Tubi galvanizzati.*

Kwot./E/Nru. 195/83. *Erasing machine.*

Kwot./E/Nru. 198/83. *Fuse base u carrier 15 amps.*

Kwot./E/Nru. 199/83. *Shackles għal 33 KV Line.*

Kwot./E/Nru. 201/83. *Safety belts.*

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-4 ta' Jan-nar, 1984, jintlaqgħu offerti/kwotazzjonijiet magħluqin għal:—

* Avviż/E/Nru. 159/83. *Fixing bolts b'expanding gills.*

Avviż/E/Nru. 150/83. *Sigilli taċ-Comb.*

Kwot./E/Nru. 202/83. *Booths tat-Telefon.*

Kwot./E/Nru. 204/83. *Bozoz tal-kulur.*

Kwot./E/Nru. 205/83. *Boltijiet, skorfini, viti u washers.*

ENEMALTA CORPORATION

The Chairman notifies that:—

Sealed tenders will be received by the Director of Contracts, The Treasury, Floriana, up to 10.00 a.m. on Tuesday, 15th December, 1983, for:—

Advt./P/No. 21/83. *Metering Trolley.*

Advt./G/No. 11/83. *Regulators for L.P. Gas.*

Advt./E/No. 162/83. *Construction of Steel Vibration Panels.*

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Tuesday, 3rd January, 1984, for:—

Advt./E/No. 151/83. *11 KV Isolating switches.*

* Advt./P/No. 20/83. *Replacement of 12" pipeline.*

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Tuesday, 10th January, 1984, for:—

Advt./E/No. 147/83. *Termination and Jointing kits.*

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Tuesday, 17th January, 1984, for:—

Advt./E/No. 138/83. *Compression Tools and Fittings for Stranded Cables.*

Electricity Division

Sealed tenders/quotations will be received up to 11.00 a.m. on Wednesday, 21st December, 1983, for:—

Advt./E/No. 140/83. *Swivels and 'U' Clips.*

Advt./E/No. 149/83. *Galvanised tubes.*

Quot./E/No. 195/83. *Erasing machine.*

Quot./E/No. 198/83. *Fuse base and carrier 15 amps.*

Quot./E/No. 199/83. *Shackles for 33 KV Line.*

Quot./E/No. 201/83. *Safety belts.*

Sealed tenders/quotations will be received up to 11.00 a.m. on Wednesday, 4th January, 1984, for:—

* Advt./E/No. 159/83. *Fixing bolts with expanding gills.*

Advt./E/No. 150/83. *Lead Seals.*

Quot./E/No. 202/83. *Telephone Booths.*

Quot./E/No. 204/83. *Coloured Lamps.*

Quot./E/No. 205/83. *Bolts, nuts, screws and washers.*

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-18 ta' Jan-
nar, 1984, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—

Avviż/E/Nru. 152/83. *Heat Insulating Ma-
terial.*

Avviż/E/Nru. 154/83. *Steam Starting Valve
Awtomatiku.*

Taqsimat tal-'Petroleum'

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-4 ta' Jan-
nar, 1984, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin
għal:—

Kwot./P/Nru. 35/83. *Stallazzjoni ta' Tank
tal-Petrol għal taħt l-art.*

Taqsimat tal-Gass

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-4 ta' Jan-
nar, 1984, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin
għal:—

* Kwot./G/Nru. 17/83. *Gasket jointing ma-
terial.*

* Avviżi/kwotazzjonijiet li qegħdin jidhru għall-ewwel darba.

Il-formoli ta' l-offerta/kwotazzjoni u kull
tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Korporazzjoni
Enemalta, Bini ta' l-Amministrazzjoni Ċentrali,
il-Moll tal-Knisja, il-Marsa, f'kull ġurnata tax-
xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

Id-9 ta' Diċembru, 1983

KORPORAZZJONI TELEMALTA

Iċ-*Chairman*, Korporazzjoni Telemalta,
igharraff illi:—

Sal-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, il-21 ta' Di-
ċembru, 1983, jintlaqgħu offerti magħluqin
għal:—

Avviż Nru. DT 4/83. *Provvista ta' Block
Terminals (20 Par).*

Sal-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-23 ta'
Diċembru, 1983, jintlaqgħu offerti magħluqin
għal:—

Avviż Nru. DT 5/83. *Provvista ta' 4 ply
Teleprinter Rolls.*

Il-formoli ta' l-offerta/kwotazzjoni u kull tagħ-
rif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Korporazzjoni Tele-
malta, Taqsimat tat-Telekomunikazzjonijiet, Uffiċ-
ċju tal-Provvisti u Kuntratti, It-Telgħa ta' Spen-
cer, il-Marsa, f'kull ġurnata tax-xogħol matul il-
hinijiet ta' l-uffiċċju.

Id-9 ta' Diċembru, 1983

Sealed tenders will be received up to 11.00
a.m. on Wednesday, 18th January, 1984, for:—

Advt./E/No. 152/83. *Heat Insulating Ma-
terial.*

Advt./E/No. 154/83. *Automatic Steam
Starting Valve.*

Petroleum Division

Sealed quotations will be received up to
11.00 a.m. on Wednesday, 4th January, 1984,
for:—

Quot./P/No. 35/83. *Installation of under-
ground Petrol Tank.*

Gas Division

Sealed quotations will be received up to
11.00 a.m. on Wednesday, 4th January, 1984,
for:—

* Quot./G/No. 17/83. *Gasket jointing ma-
terial.*

* Advertisements/quotations appearing for the first time.

Forms of tender/quotation and any further
information may be obtained from the Enemalta
Corporation, Central Administration Building,
Church Wharf, Marsa, on any working day be-
tween 8.30 a.m. and noon.

9th December, 1983

TELEMALTA CORPORATION

The Chairman, Telemalta Corporation, noti-
fies that:—

Sealed tenders will be received up to 10.00
a.m. on Wednesday, 21st December, 1983, for:—

Advt. No. DT 4/83. *Supply of Block Ter-
minals (20 Pairs).*

Sealed tenders will be received up to 10.00
a.m. on Friday, 23rd December, 1983, for:—

Advt. No. DT 5/83. *Supply of 4 ply Tele-
printer Rolls.*

Forms of tender/quotation and any further
information may be obtained from Telemalta Cor-
poration, Telecommunications Division, Supplies
and Contracts Office, Spencer Hill, Marsa, on any
working day during office hours.

9th December, 1983

DIPARTIMENT TA' L-ART

Il-Kummissarju ta' l-Art iġġarraf illi:—

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin f'dan l-Uffiċċju sal-10.00 a.m. tal-Ħamis, il-15 ta' Diċembru, 1983, għal:—

Avviż Nru. 362. Kiri tal-Posta Nru. 18 fis-Suq ta' Raħal Ġdid.

Avviż Nru. 363. Kiri tal-Posta Nru. 27 fis-Suq ta' Raħal Ġdid.

Avviż Nru. 364. Kiri tal-ħanut Nru. 2 fil-Qasam tad-Djar, il-Marsa.

Avviż Nru. 365. Kiri tal-ħanut Nru. 4, Triq il-Ġilju, Santa Lucia.

Avviż Nru. 366. Kiri tal-ħanut vojta Nru. 11, fl-Inħawi taċ-Ċentru Ċiviku, Santa Lucia.

Avviż Nru. 367. Kiri, mhux għall-abitazzjoni, tal-Flat Nru. 13, Blokk IV, Triq Ħal Luqa, Ħal Tarxien, kif muri fuq il-Pjanta LD/173/83/1. (Dawk li jagħmlu offerta jridu jgħidu għal liema skop se jintuza l-fond.)

Avviż Nru. 368. Kiri, minn sena għal sena, għal skopijiet kummerċjali ta' struttura u art fix-Xewkija, il-Kalkara, murija bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/75/81/A.

Avviż Nru. 369. Kiri tal-garages Nri. 2 sa 7 fil-Qasam tad-Djar ta' Sant'Antnin, Wied il-Għajn. Jingħata *garage* wieħed biss lil kull min jieħu offerta.

Avviż Nru. 370. Kiri, minn sena għal sena u biex jintuza bħala ġnien, ta' sit hdejn il-Biċċa Art 3B fl-Iskema tal-Home Ownership, San Ġiljan, kif muri bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/58/82/4.

Avviż Nru. 371. Kiri minn sena għal sena ta' sit hdejn Dar Nru. 35, fil-Qasam tad-Djar, iż-Żejtun, biex jintuza bħala ġnien, kif muri fuq il-Pjanta LD/7/80/17.

Avviż Nru. 372. Għoti b'ċens għal 50 sena għall-bini ta' *garage* tas-Sit Nru. 2 fil-Qasam tad-Djar ta' Ħal Mula, Ħaż-Żebbuġ, Malta, muri bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/85/81/1.

Avviż Nru. 373. Għoti b'ċens għal 50 sena għall-bini ta' *garage* tas-Sit Nru. 13 fil-Qasam tad-Djar ta' Ħal Mula, Ħaż-Żebbuġ, Malta, muri bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/85/81/4.

Avviż Nru. 374. Għoti b'ċens għal 50 sena ta' sit fil-Kortin, ix-Xagħra, Għawdex, muri bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/145/83. (Dawk li jagħmlu offerta jridu jgħidu għal liema skop se jintuza s-sit.)

Avviż Nru. 375. Bejgħ tas-sit Nru. 1 fi Triq il-Gojġin, Kerċem, Għawdex, muri bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/104/83.

Avviż Nru. 376. Bejgħ tas-sit Nru. 2 fi Triq il-Gojġin, Kerċem, Għawdex, muri bl-isfar fuq il-Pjanta LD/104/83.

LAND DEPARTMENT

The Commissioner of Land notifies that:—

Sealed tenders will be received at this Office up to 10.00 a.m. on Thursday, 15th December, 1983, for:—

Advt. No. 362. Lease of Stall No. 18 at the Paola Market.

Advt. No. 363. Lease of Stall No. 27 at the Paola Market.

Advt. No. 364. Lease of shop No. 2 at Housing Estate, Marsa.

Advt. No. 365. Lease of bare shop No. 4, Lily Street, Santa Lucia.

Advt. No. 366. Lease of bare shop No. 11, Civic Centre Area, Santa Lucia.

Advt. No. 367. Lease, not for habitation, of Flat No. 13, Block IV, Luqa Road, Tarxien as shown on Plan LD 173/83/1. (Tenderers are to state purpose of lease.)

Advt. No. 368. Lease on a year to year basis for commercial purposes of a structure and adjacent land at ix-Xewkija, Kalkara, shown in red on Plan LD/75/81A.

Advt. No. 369. Lease of garages Nos. 2 to 7 at Sant'Antnin Housing Estate, Marsascala. Successful tenderers will only be awarded one garage each.

Advt. No. 370. Lease on a year to year basis for gardening purposes of a site adjacent to Home Ownership Scheme Plot No. 3B, St Julians, shown in red on Plan LD/58/82/4.

Advt. No. 371. Lease on a year to year basis for gardening purposes of a site adjacent to House No. 35, Housing Estate, Żejtun, shown in red on Plan LD/7/80/17.

Advt. No. 372. Grant on emphyteusis for 50 years for the erection of a garage of Site No. 2 at Ħal Mula Housing Estate, Żebbuġ, Malta, shown in red on Plan LD/85/81/1.

Advt. No. 373. Grant on emphyteusis for 50 years for the erection of a garage of Site No. 13 at Ħal Mula Housing Estate, Żebbuġ, Malta, shown in red on Plan LD/85/81/4.

Advt. No. 374. Grant on a 50 year emphyteusis of a site at il-Kortin, Xagħra, Gozo, shown in red on Plan LD/145/83. (Tenderers are to state purpose of lease.)

Advt. No. 375. Sale of Site No. 1 in Gojġin Street, Kerċem, Gozo, shown in red on Plan LD/104/83.

Advt. No. 376. Sale of Site No. 2 in Gojġin Street, Kerċem, Gozo, shown in yellow on Plan LD/104/83.

Avviż Nru. 377. Bejgħ tas-Sit Nru. 3 fi Triq il-Ġojjin, Kerċem, Ghawdex, muri bl-aħdar fuq il-Pjanta LD/104/83.

Avviż Nru. 378. Bejgħ tas-Sit Nru. 4 fi Triq il-Ġojjin, Kerċem, Ghawdex, muri bil-blu fuq il-Pjanta LD/104/83.

Avviż Nru. 379. Bejgħ tas-Sit Nru. 5 fi Triq il-Ġojjin, Kerċem, Ghawdex, muri bl-isfar fuq il-Pjanta LD/104/83.

Avviż Nru. 380. Bejgħ tas-Sit Nru. 6 fi Triq il-Ġojjin, Kerċem, Ghawdex, muri bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/104/83.

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin f'dan l-Uffiċċju sal-10.00 a.m. tal-HAMIS, it-22 ta' Diċembru, 1983, għal:—

Avviż Nru. 381. Kiri tal-hanut Nru. 3 fil-Qasam tad-Djar, il-Marsa.

Avviż Nru. 382. Kiri tal-hanut Nru. 4, Triq San Ġorg, fil-Qasam tad-Djar, Hal Safi.

Avviż Nru. 383. Kiri minn sena għal sena, u biex jintuża bħala ġnien ta' sit hdejn Dar Nru. 1, Blokk H, *Neighbourhood II*, San Gwann, muri bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/135/81/8.

Avviż Nru. 384. Kiri minn sena għal sena u biex jintuża bħala ġnien ta' sit hdejn Dar Nru. 6, Blokk H, *Neighbourhood II*, San Gwann, muri bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/135/81/6.

Avviż Nru. 385. Għoti b'ċens għal hamsin sena għall-bini ta' *garages* ta' siti A, B, C, D, E, F, G, H, I, J, fil-Qasam tad-Djar ta' Hal Kirkop, murija bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/48/83/2.

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin f'dan l-Uffiċċju sal-10.00 a.m. tal-HAMIS, id-29 ta' Diċembru, 1983, għal:—

* Avviż Nru. 386. Kiri tal-hanut Nru. 3 taħt Blokk E, fil-Qasam tad-Djar, Hal Tarxien.

* Avviż Nru. 387. Kiri tal-kantina Nru. 2 taħt Blokk B, fil-Qasam tad-Djar, Tal-Pietà.

* Avviż Nru. 388. Kiri minn sena għal sena ta' *Defence Post* b'biċċa art żgħira magħha f'Wied Dalam, limiti ta' Birzebbuga, murija bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/292/72. (Dawk li jagħmlu offerta jridu jgħidu għal liema skop se tintuża).

* Avviż Nru. 389. Għoti b'ċens perpetwu ta' sit fil-Qasam tad-Djar ta' l-Istabar, Hal Qormi, markat A u muri bl-aħdar fuq il-Pjanta LD/152/83/1.

* Avviż Nru. 390. Għoti b'ċens perpetwu ta' sit fil-Qasam tad-Djar ta' l-Istabar, Hal Qormi, markat B u muri bil-blu fuq il-Pjanta LD/152/83/1.

* Avviż Nru. 391. Għoti b'ċens perpetwu ta' sit fil-Qasam tad-Djar ta' l-Istabar, Hal Qormi, markat C u muri bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/152/83/1.

Advt. No. 377. Sale of Site No. 3 in Ġojjin Street, Kerċem, Gozo, shown in green on Plan LD/104/83.

Advt. No. 378. Sale of Site No. 4 in Ġojjin Street, Kerċem, Gozo, shown in blue on Plan LD/104/83.

Advt. No. 379. Sale of Site No. 5 in Ġojjin Street, Kerċem, Gozo, shown in yellow on Plan LD/104/83.

Advt. No. 380. Sale of Site No. 6 in Ġojjin Street, Kerċem, Gozo, shown in red on Plan LD/104/83.

Sealed tenders will be received at this Office up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 22nd December, 1983, for:—

Advt. No. 381. Lease of Shop No. 3, Housing Estate, Marsa.

Advt. No. 382. Lease of Shop No. 4, St George's Street, Housing Estate, Safi.

Advt. No. 383. Lease, on a year to year basis, for gardening purposes, of a site adjacent to House No. 1, Block H, *Neighbourhood II*, San Gwann, shown in red on Plan LD/135/81/8.

Advt. No. 384. Lease on a year to year basis, for gardening purposes, of a site adjacent to House No. 6, Block H, *Neighbourhood II*, San Gwann, shown in red on Plan LD/135/81/6.

Advt. No. 385. Grant on a 50 year emphyteusis for the erection of *garages* of sites A, B, C, D, E, F, G, H, I, J, at the Kirkop Housing Estate, shown in red on Plan LD/48/83/2.

Sealed tenders will be received at this Office up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 29th December, 1983, for:—

* Advt. No. 386. Lease of Shop No. 3 under Block E, Housing Estate, Tarxien.

* Advt. No. 387. Lease of basement No. 2 under Block B, Housing Estate, Pietà.

* Advt. No. 388. Lease on a year to year basis of a *Defence Post* along with a small stretch of land at Wied Dalam, limits of Birzebbuga, shown in red on Plan LD/292/72. (Tenderers are to state purpose of lease).

* Advt. No. 389. Grant on perpetual emphyteusis of a site at Ta' l-Istabar Housing Estate, Qormi, marked A and shown in green on Plan LD/152/83/1.

* Advt. No. 390. Grant on perpetual emphyteusis of a site at Ta' l-Istabar Housing Estate, Qormi, marked B and shown in blue on Plan LD/152/83/1.

* Advt. No. 391. Grant on perpetual emphyteusis of a site at Ta' l-Istabar Housing Estate, Qormi, marked C and shown in red on Plan LD/152/83/1.

* Avviż Nru. 382. Għoti b'ċens perpetwu ta' sit fil-Qasam tad-Djar ta' l-Istabar, Hal Qormi, markat D u muri bl-isfar fuq il-Pjanta LD/152/83/1.

* Avviż Nru. 393. Bejgħ ta' sit f'Misraħ Lewża, San Ġwann, muri bl-aħdar fuq il-Pjanta LD/160/83.

* Avviż Nru. 394. Bejgħ ta' sit f'dejn Dar Nru. 126, fil-Qasam tad-Djar, iż-Żurrieq, muri bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/198/81/3.

* Avviż Nru. 395. Kiri minn sena għal sena għal skopijiet kummerċjali ta' fond fl-Imġarr, Għawdex, muri bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/159/83.

* Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba.

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formoli preskritti, li flimkien mal-kondizzjonijiet rilevanti u dokumenti oħra, jistgħu jinkisbu, jekk wiehied japplika għalihom, fl-Uffiċċju ta' l-Art, Auberge de Baviere, Valletta, f'kull gurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

Id-9 ta' Diċembru, 1983

FORZI ARMATI TA' MALTA

Sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, l-20 ta' Jan-
nar, 1984, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—

Avviż Nru. 6/83. Provvista ta' mwejjed bl-
uċuħ ta' l-injam u *frame* tubulari ta' l-azzar.

Il-formoli ta' l-offerta u kull tagħrif ieħor jist-
għu jinkisbu mill-Uffiċċju tal-Finanzi tal-Forzi Ar-
mati ta' Malta, Luqa Barracks, f'kull gurnata tax-
xogħol matul il-ħinijiet normali ta' l-uffiċċju.

Id-9 ta' Diċembru, 1983

DIPARTIMENT TAL-BIBLIJOTEKI PUBBLIĊI

L-Assistent Kap, Dipartiment tal-Biblijoteki
Pubbliċi, iġharraf illi sal-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġim-
għa, it-30 ta' Diċembru, 1983, fil-Biblijoteka Pub-
blika, Beltissebħ, jintlaqgħu offerti magħluqin
għal:—

Avviż Nru. 1/83. *Cafeteria* fil-Biblijoteka
Pubblika ta' Beltissebħ.

L-offerti għandhom isiru fuq il-formola pres-
kritta li flimkien mal-kondizzjonijiet relattivi u do-
kumenti oħra jistgħu jinkisbu fuq applikazzjoni
mill-Biblijoteka Pubblika ta' Beltissebħ, f'kull gur-
nata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

Id-9 ta' Diċembru, 1983

* Advt. No. 392. Grant on perpetual emphyteu-
sis of a site at Ta' l-Istabar Housing Estate, Qormi,
marked D and shown in yellow on Plan
LD/152/83/1.

* Advt. No. 393. Sale of a site at Misraħ Lewża,
San Ġwann, shown in green on Plan LD/160/83.

* Advt. No. 394. Sale of a site adjacent to House
No. 126, Housing Estate, Żurrieq, shown in red on
Plan LD/198/81/3.

* Advt. No. 395. Lease on a year to year basis
for commercial purposes of premises at Mġarr,
Gozo, shown in red on Plan LD/159/83.

* Advertisements appearing for the first time.

Tenders should be made only on the pre-
scribed forms, which together with the relevant
conditions and other documents, are obtainable
on application at the Land Office, Auberge de
Baviere, Valletta, on any working day between
8.30 a.m. and noon.

9th December, 1983

ARMED FORCES OF MALTA

Sealed tenders will be received up to 11.00 a.m.
on Friday, 20th January, 1984, for:—

Advt. No. 6/83. Provision of tables with
wooden top/tubular steel frame.

Forms of tender and further information may
be obtained from the Finance Office, Armed For-
ces of Malta, Luqa Barracks, on any working day
during normal office hours.

9th December, 1983

PUBLIC LIBRARIES DEPARTMENT

The Assistant Head, Public Libraries Depart-
ment, notifies that sealed tenders will be received
up to 10.00 a.m. on Friday, 30th December, 1983,
at the Public Library, Beltissebħ, for:—

Advt. No. 1/83. *Cafeteria* at Belissebħ Public
Library.

Tenders should be made on the prescribed
form which together with the relative conditions
and other documents are obtainable on application
from the Beltissebħ Public Library on any working
day between 8.30 a.m. and noon.

9th December, 1983

DIPARTIMENT TAL-POSTA

L-Aġent *Postmaster General* iġharraf illi sal-10.00 a.m. tal-Ħamis, il-15 ta' Diċembru, 1983, fl-Uffiċċju Generali tal-Posta, Triq il-Merkanti, Valletta, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għall-istampar u provvista ta' bulletin tal-bolli, *poster, souvenir folder* u *first day cover*.

Il-formoli tal-kwotazzjoni u tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mingħand is-Segretarju ta' l-Aġent *Postmaster General*, Triq il-Merkanti, Valletta (Tel. Nru. 24421).

Id-9 ta' Diċembru, 1983

DEPARTMENT OF POSTS

The Acting Postmaster General notifies that sealed quotations for the printing and supply of a stamp bulletin, poster, souvenir folder and first day cover will be received at the General Post Office, Merchants Street, Valletta, up to 10.00 a.m. on Thursday, 15th December, 1983.

Forms of quotation and further information may be obtained from the Secretary to the Acting Postmaster General, Merchants Street, Valletta (Tel. No. 24421).

9th December, 1983

MALTA SHIPBUILDING CO. LTD.

Sal-11.00 a.m. tat-Tnejn, it-2 ta' Jannar, 1984, jintlaqgħu offerti magħluqin għall-bejgħ ta' l-Im-pjant u l-Makkinarju li ġej:—

Avviz Nru. MSP ST 328/83:

Tipper Trucks
Bulldozer
Excavator
Vibrating Roller
Lubricators
Concrete Mixer
Mechanical Trowel
Diesel Powered Compactor
Air Compressors
Automatic Bar Bending Machine
Automatic Bar Shearing Machine
Bar Shearing Machine for rod
Bar Bending Machine Mat.
Diesel Type Vibrating Machines
Poker Vibrators
Extractor Pile
Jiggers (Pneumatic Drill)
Concrete Seablers
Rock Drills
Concrete Breakers

CANNIBALISED PLANT:—

Drilling Machines
Bulldozer
Roller Vibrator

Biex wieħed ikun jista' jara l-oġġetti msemmija hawn fuq, għandu jċempel 27297, 829208, 821923 Est. 39 f'kull ġurnata tax-xogħol bejn is-7.30 a.m. u t-3.00 p.m.

Il-formoli ta' l-offerta u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Malta Shipbuilding Co. Ltd., Triq il-Labour, il-Marsa.

Id-9 ta' Diċembru, 1983

MALTA SHIPBUILDING CO. LTD.

Sealed tenders will be received up to 11.00 a.m. on Monday, 2nd January, 1984, for the sale of the following Plant and Machinery:—

Advt. No. MSP ST 328/83:

Tipper Trucks
Bulldozer
Excavator
Vibrating Roller
Lubricators
Concrete Mixer
Mechanical Trowel
Diesel Powered Compactor
Air Compressors
Automatic Bar Bending Machine
Automatic Bar Shearing Machine
Bar Shearing Machine for rod
Bar Bending Machine Mat.
Diesel Type Vibrating Machines
Poker Vibrators
Extractor Pile
Jiggers (Pneumatic Drill)
Concrete Seablers
Rock Drills
Concrete Breakers

CANNIBALISED PLANT:—

Drilling Machines
Bulldozer
Roller Vibrator

For viewing the above mentioned items, one may telephone 27297, 829208, 821923 Ext. 39 on any working day between 7.30 a.m. and 3.00 p.m.

Forms of tender and any other information may be obtained from the Malta Shipbuilding Co. Ltd., Labour Road, Marsa.

9th December, 1983

AVVIŻI TAL-QORTI — COURT NOTICES

655

IKUN jaf kulhadd illi b'rikors ipprezentat fis-Sekond' Awla tal-Qorti Ċivili tas-27 ta' Settembru, 1983 Guzeppi, u Maria, xebba, ahwa Calleja talbu li tigi dikjarata miftuha favur tagħhom kwantu għal nofs (½) indiviż kull wiehied is-Suċċessjoni ta' SAVIOUR CALLEJA, pensjonant, bin il-mejtin Carmelo u Victoria née Buttigieg, imwieled il-Marsa fejn miet fl-4 ta' Gunju, 1983, ta' 58 sena minghajr ebda testament.

Għaldaqstant kull minn jidhirlu li għandu interess huwa b'din imsejjah biex jidher quddiem il-Qorti hawn fuq imsemmija, sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien ta' hmistax-il jum li jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwahhal il-Bandu.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 14 ta' Ottubru, 1983.

C.J. ESPOSITO
Dep. Registratur.

Translation

It is hereby notified that by an application filed in the Civil Court, Second Hall on the 27th September, 1983, Guzeppi and Maria, a spinster, brother and sister Calleja prayed that the Succession of SAVIOUR CALLEJA, a pensioner, son of the late Carmelo and of the late Victoria née Buttigieg, who was born in Marsa where he died intestate on the 4th June, 1983, aged 58 years be declared open in their favour as to one moiety (1/2) each.

Wherefore any person who considers that he has an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections hereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the Ban.

Registry of the Superior, this 14th day of October, 1983.

C.J. ESPOSITO
Dep. Registrar

656

IKUN jaf kulhadd illi b'rikors ipprezentat fis-Sekond' Awla tal-Qorti Ċivili fil-11 ta' Ottubru, 1983 Francesco u Evelina, xebba, ahwa Demajo, talbu li tigi dikjarata favur tagħhom kwantu għal nofs (1/2) indiviż kull wiehied is-SUĊĊESSJONI ta' BIAGIO DEMAJO, pensjonant bin il-mejtin Agostino u Marietta née Galea, imwieled Senglea u miet Pietà fl-4 ta' Lulju, 1983 ta' 75 sena minghajr ebda testament.

Għaldaqstant kull minn jidhirlu li għandu interess huwa b'din imsejjah biex jidher quddiem il-Qorti fuq imsemmija sabiex b'nota jmur kontra t-talba fi żmien hmistax-il jum li jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwahhal il-bandu.

Registru tal-Qorti Superjuri, illum, 14 ta' Ottubru, 1983.

C.J. ESPOSITO
Dep. Registratur

Translation

IT IS hereby notified that by an application filed in the Civil Court, Second Hall on the 11th October, 1983, Francesco and Evelina a spinster, brother and sister Demajo prayed that the SUCCESSION of BIAGIO DEMAJO a pensioner, a son of the late Agostino and of the late Marietta née Galea, who was born in Senglea and who died intestate at Pietà on the 4th July, 1983 aged 75 years be declared open in their favour as to one moiety (1/2) each.

Wherefore any person who considers to have an interest in the matters is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections thereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the ban.

Registry of the Superior Courts, this 14th day of October, 1983.

C.J. ESPOSITO
Dep. Registrar

657

IKUN jaf kulhadd illi b'digriet mogħti mis-Sekond'Awla tal-Qorti Ċivili tal-31 ta' Ottubru, 1983, fuq rikors ta' Laila Sidky Sioufi, mart Dr Aziz Sidki, gie INTERDETT mill-atti kollha tal-hajja ċivili għall-finijiet u effetti kollha tal-Liġi SALVATORE ALAN AGIUS, bla okkupazzjoni, bin il-mejtin Carmelo u Ernestina née Graaf imwieled Alexandria, l-Eġittu u kien joġghod Qawra, illum rikoverat id-Dar tal-Providenza, Siggiewi, ta' 39 sena.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 31 ta' Ottubru, 1983.

E. GRECH,
Dep. Registratur

Translation

IT IS hereby notified that by a decree given by the Civil Court, Second Hall on the 31st October, 1983, on the application of Laila Sidky Sioufi wife of Dr Aziz Sidki, SALVATORE ALAN AGIUS, without occupation, son of the late Carmelo and of the late Ernestina née Graaf, who was born in Alexandria, Egypt and who resided at Qawra, now an inmate of id-Dar tal-Providenza, Siggiewi, aged 39 years has been INTERDICTED from all acts of civil life for all intents and purposes of law.

Registry of the Superior Courts, this 31st day of October, 1983.

E. GRECH,
Dep. Registrar

658

B'minuta pprezentata lllum fil-Qorti t'Għawdex Superjuri Kummerċjali Maria Eucaristica Zammit għet id-dokument hawn taht miktub biex jiġi pubblikat skond il-fehma u r-rieda tal-Kodiċi tal-Kummerċ.

"B'att tan-Nutar Dottor Michael Refalo tal-ewwel (1) ta' Novembru elf disa' mija u tlieta u tmenin (1983) Eucaristica armia ta' Michelangelo Zammit bint il-mejjet Michelangelo Grech u Maria nee' Attard imwielda u toqghod Victoria, Gozo, Karta ta' l-Identità Nru. 11437 (G), emancipat lil bintha minuri Frances, xebba, u bint il-mejjet Michelangelo Zammit sabiex din tkun tista' tagħmel l-attijiet kollha tal-hajja civili".

(ft) Not. Dr. Michael Refalo LL.D

Registru tal-Qorti t'Għawdex, Superjuri Kummerċ, illum, 1-1 ta' Novembru, 1983.

PAUL G. ZAMMIT,
Għar-Registatur

Translation

By a minute filed in the Court of Gozo Superior Commercial Matters Maria Eucaristica Zammit produced the following document for publication in accordance with and for the purpose of the Commercial Code.

"By a deed of Notary Dr. Michael Refalo of the first (1st) of November, one thousand nine hundred and eighty three (1983) Eucaristica widow of Michelangelo Zammit daughter of the late Michelangelo Grech and Maria nee' Attard born and residing in Victoria, Gozo, Identity Card No. 11437 (G) emancipated her minor daughter Frances, spinster and daughter of the late Michelangelo Zammit to perform all acts of civil life."

(Sd) Not. Dr. Michael Refalo LL.D.

Registry of the Court of Gozo, Superior Commercial Matter, this 1st day of November, 1983.

PAUL G. ZAMMIT
f/Registrar

659

BILLI r-Reverendu Joseph Desira, b'rikors ipprezentat fit-12 ta' Jannar, 1983, talab il-hatra ta' kuratur għal GENEROSO DESIRA, bin il-mejtin Carmelo u Carmela nee' Ellul, imwield iz-Zejtun fis-6 ta' Frar, 1913, u kif jingħad ilu ma jidher f'dawn il-Gżejjer għal dawn l-aħħar erbghin (40) sena bla ma tteħdu aħbarijiet tiegħu.

Kull min għandu aħbarijiet li l-imsemmi Generoso Desira għadu haj mitlub li jagħtihom lir-Registatur tas-Sekond'Awla tal-Qorti Ċivili, sabiex il-Qorti tkun taf bihom, fi żmien xahar li jibda jghodd minn dak in-nhar li johrog dan l-editt fil-Gazzetta tal-Gvern.

B'ordni tal-Qorti fuq imsemmi

Registru tas-Sekond'Awla tal-Qorti Ċivili, illum, 1-10 ta' Otturu, 1983.

C.J. ESPOSITO,
Dep. Registratur.

Translation

WHEREAS Reverend Joseph Desira by an application filed on the 12th January, 1983, applied for the appointment of a curator to GENEROSO DESIRA, son of the late Carmelo and of the late Carmela née Ellul, born in Zejtun on the 6th February, 1913, and who is alleged to have ceased to appear in these Islands since the last forty (40) years without any news of him having been received.

Whosoever has any news of the existence of the said Generoso Desira is required to communicate it to the undersigned Registrar of the Civil Court, Second Hall, for the information of the said Court, within one month from the day of the publication of this present edict in the Government Gazette.

By order of the Court.

Registry of the Civil Court, Second Hall, this 10th day of October, 1983.

C.J. ESPOSITO,
Dep. Registrar

660

Ikun jaf kulhadd illi b'rikors ipprezentat fis-Sekond'Awla tal-Qorti Ċivili fil-5 ta' Ottubru, 1983, Francesca Saveria Micallef, xebba, u oħrajn talbu li tiġi dikjarata miftuħa favur Guzeppa, xebba, Maria, xebba, Francesca Saveria, xebba, Bartolomeo ahwa Micallef, kwantu għal kwart (1/4) indiviż kull wiehied is-SUCCESSJONI ta' CARMELO MICALLEF, purtinar, bin il-mejtin Pawl u Marianna née Chetcuti, imwield Għarghur u miet Pietà fid-9 ta' Diċembru, 1982 ta' 55 sena mingħajr ebda testament.

Translation

It is hereby notified that by an application filed in the Civil Court, Second Hall, on the 5th October, 1983, Francesca Saveria Micallef, a spinster, and others prayed that the SUCCESSION of CARMELO MICALLEF, a caretaker, son of the late Mariana née Chetcuti, who was born in Għarghur and who died intestate at Pietà on the 9th December, 1982, aged 55 years be declared open in favour of Francesca Saveria, a spinster, Guzeppa, a spinster, Maria, a spinster and Bartolomeo brother and sisters Micallef as to one fourth (1/4) portion each.

Għaldaqstant kull min jidhirlu li għandu interess huwa b'din imsejjah biex jidher quddiem il-Qorti hawn fuq imsemmija, sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien ta' hmistax-il jum li jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwahħal il-Bandu.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 14 ta' Ottubru, 1983.

C.J. ESPOSITO
Dep. Registratur

Wherefore any person who considers that he has an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections thereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the Ban.

Registry of the Superior Courts, this 14th day of October, 1983.

C.J. ESPOSITO
Dep. Registrar

661

IKUN jaf kulhadd illi b'rikors ipprezentat fis-Sekond' Awla tal-Qorti Ċivili fil-15 ta' April, 1983 Joseph Busuttil u ohrajn talbu li tiġi dikjarata miftuha favur Joseph Busuttil, Doris mart John Cassar, Antonia armla ta' Spiridione Abela, Giovanna armla ta' Raffaele Arnaud, Carmela armla ta' Salvatore Scerri u Francis Tanti kwantu għal sest (1/6) indiviż kull wiehied u waħda minnhom, is-SUĊCESSIONI ta' ANTONIA MALLIA, xebba, bint il-mejtin Joseph u Victoria née Tanti mwielda Birkirkara u mietet Hamrun fit-12 ta' Jannar, 1979 ta' 72 sena mingħajr ebda testment.

Għaldaqstant kull min jidhirlu li għandu interess huwa b'din imsejjah biex jidher quddiem il-Qorti hawn fuq imsemmija, sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien ta' hmistax-il jum li jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwahħal il-Bandu.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 14 ta' Ottubru, 1983.

C.J. ESPOSITO
Dep. Registratur

Translation

It is hereby notified that by an application filed in the Civil Court, Second Hall on the 15th April, 1983, Joseph Busuttil and others prayed that the SUCCESSION of ANTONIA MALLIA, a spinster, daughter of the late Joseph and of the late Victoria née Tanti, who was born in Birkirkara and who died intestate in Hamrun on the 12th January, 1979, be declared open in favour of Joseph Busuttil, Doris wife of John Cassar, Antonia widow of Spiridione Abela, Giovanna widow of Raffaele Arnaud, Carmela widow of Salvatore Scerri and Francis Tanti as to one sixth (1/6) undivided portion each.

Wherefore any person who considers that he has an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections thereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the Ban.

Registry of the Superior Courts, this 14th day of October, 1983.

C. J. ESPOSITO
Dep. Registrar

662

BILLI l-Avv. Dr Henry Antoncich u P.L. Charles Vassallo bhala kuraturi tal-minuri Jason Patrick Grima sive Pace pprezentaw citazzjoni Nru. 638/1983 BC fejn talbu korrezzjoni fi-ATT TAT-TWELID ta' JASON PATRICK GRIMA sive PACE (Nru. 4298/1980) fir-Registru Pubbliku.

Kull min jidhirlu li għandu nteress u jrid jopponi dik it-talba, b'dan l-avviż huwa msejjah sabiex ifisser il-fehma tiegħu, b'nota li għandha tiġi pprezentata fir-Registru ta' dawn il-Qrati fi żmien hmistax-il gurnata mill-hruġ ta' dan l-avviż fil-Gazzetta tal-Gvern.

Dawk illi, fiż-żmien fuq imsemmi, ikunu pprezentaw dik in-nota, għandhom jiġu notifikati, b'kopja taċ-citazzjoni hawn fuq imsemmija, bil-gurnata li tiġi mogħtija għas-smieġ tal-kawża.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, it-8 ta' Novembru, 1983.

A. FORMOSA,
Dep. Registratur

Translation

WHEREAS advocate Dr Henry Antoncich and L.P. Charles Vassallo as curators of the minor Jason Patrick Grima sive Pace filed a writ-of-summons No. 638/1983 BC demanding correction in the ACT OF BIRTH of JASON PATRICK GRIMA sive PACE (No. 4298/1980) in the Public Registry.

Whosoever may have an interest therein, and wishes to oppose that demand, is hereby called upon to do so, by means of a note to be filed in the Registry of these Courts, within fifteen days from the day of the publication of this present notice in the Government Gazette.

Those who, within the aforesaid time, shall have filed such note, shall be notified by the service of a copy of the said writ-of-summons, of the day which will be appointed for the hearing of the case.

Registry of the Superior Courts, this 8th day of November, 1983.

A. FORMOSA,
Dep. Registrar

663

BILLI CARMELA DIMECH ipprezentat citazzjoni Nru. 1303/83 BC fejn talbet korrezzjoni fl-ATT TAT-TWELID ta' binha minuri Vincent Dimech (Nru. 3513/1967) fir-Registru Pubbliku.

Kull min jidhirlu li għandu interess u jrid jopponi dik it-talba, b'dan l-avviż huwa msejjah sabiex ifisser il-fehma tiegħu, b'nota li għandha tiġi pprezentata fir-Registru ta' dawn il-Qrati fi żmien hmistax-il gurnata mill-hruġ ta' dan l-avviż fil-Gazzetta tal-Gvern.

Dawk illi, fiż-żmien fuq imsemmi, ikunu pprezentaw dik in-nota, għandhom jiġu notifikati, b'kopja ta' citazzjoni hawn fuq imsemmija, bil-gurnata li tiġi mogħtija għas-smiegh tal-kawża.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 27 ta' Ottubru, 1983.

A. FORMOSA,
Dep. Registratur.

Translation

WHEREAS CARMELA DIMECH filed a writ of summons No. 1303/83 BC demanding correction in the ACT OF BIRTH of her minor son Vincent Dimech (No. 3513/1967) in the Public Registry.

Whosoever may have an interest therein, and wishes to oppose that demand, is hereby called upon to do so, by means of a note to be filed in the Registry of these Courts, within fifteen days from the day of the publication of this present notice in the Government Gazette.

Those who, within the aforesaid time, shall have filed such note, shall be notified, by the service of a copy of the said writ-of-summons, of the day which will be appointed for the hearing of the case.

Registry of the Superior Courts, this 28th day of October, 1983.

A. FORMOSA,
Dep. Registrar.

664

BILLI ANTONIA MICALLEF ipprezentat citazzjoni Nru. 77/83 BC fejn talbet korrezzjoni fl-ATT TAT-TWELID tal-minuri Dorianne Micallef (Nru. 2441/1981) fir-Registru Pubbliku.

Kull min jidhirlu li għandu interess u jrid jopponi dik it-talba, b'dan l-avviż huwa msejjah sabiex ifisser il-fehma tiegħu, b'nota li għandha tiġi pprezentata fir-Registru ta' dawn il-Qrati fi żmien hmistax-il gurnata mill-hruġ ta' dan l-avviż fil-Gazzetta tal-Gvern.

Dawk illi, fiż-żmien fuq imsemmi, ikunu pprezentaw dik in-nota għandhom jiġu notifikati, b'kopja ta' citazzjoni hawn fuq imsemmija, bil-gurnata li tiġi mogħtija għas-smiegh tal-kawża.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 14 ta' Novembru, 1983.

A. FORMOSA,
Dep. Registratur.

Translation

WHEREAS ANTONIA MICALLEF filed a writ of summons No. 77/83 BC demanding correction in the ACT OF BIRTH of the minor Dorianne Micallef (No. 2441/1981) in the Public Registry.

Whosoever may have an interest therein, and wishes to oppose that demand, is hereby called upon to do so, by means of a note to be filed in the Registry of these Courts, within fifteen days from the day of the publication of this present notice in the Government Gazette.

Those who, within the aforesaid time, shall have filed such note, shall be notified, by the service of a copy of the said writ-of-summons, of the day which will be appointed for the hearing of the case.

Registry of the Superior Courts, this 14th day of November, 1983.

A. FORMOSA,
Dep. Registrar.

665

IKUN jaf kulhadd illi b'digriet mogħti mis-Sekond'Awla tal-Qorti Ċivili fl-10 ta' Novembru, 1983, fuq rikors ta' Guża mart Alfred Salomone, gie INTERDETT mill-atti kollha tal-hajja ċivili għall-finijiet u effetti kollha tal-liġi ALFRED SALOMONE, bla okkupazzjoni, bin il-mejtin John u Helen née Reynaud, imwieled il-Floriana u joqghod tas-Sliema, ta' 78 sena.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum 10 ta' Novembru, 1983.

E. GRECH,
Dep. Registratur.

Translation

IT is hereby notified that by a decree given by the Civil Court, Second Hall, on the 10th November, 1983, on the application of Guża wife of Alfred Salomone, the said ALFRED SALOMONE, without occupation, son of the late John and of the late Helen née Reynaud, who was born in Floriana and who resides at Sliema, aged 78 years, has been INTERDICTED from all acts of civil life for all intents and purposes of law.

Registry of the Superior Courts, this 10th day of November, 1983.

E. GRECH,
Dep. Registrar.

666

IKUN jaf kulhadd illi b'rikors ipprezentat fis-Sekond' Awla tal-Qorti Ċivili fl-20 ta' Ottubru, 1983, Maria Carmela sive Carmen mart Anthony Camilleri talbet li tiġi dikjarata miftuħa favur l-istess Maria Carmela sive Carmen mart Anthony Camilleri, Maria Assunta mart Joseph Mangion, Benjamin, Emanuele u John Mary ahwa Grech kwantu għal sest (1/6) indiviż kull wiehied u waħda minnhom u favur Carmel, Paul, Felix, George, Alphonse, Marianne, xebba, Anthony, John Mary, Mary Rose, xebba, u Joseph ahwa Meli kwantu għal sessantesima (1/60) parti indiviża kull wiehied u waħda minnhom, is-SUĊĊESSIONI ta' RITA GRECH, xebba, bint il-mejtin Francesco u Josephine nē Buttigieg, imwiēda Hal Qormi u mietet G'Mangia, ta' 63 sena, min-għajr ebda testament.

Għaldaqstant kull min jidhirlu li għandu nteress huwa b'din imsejjah biex jidher quddiem il-Qorti hawn fuq imsem-mija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien hmistax-il jum li jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwahħal il-bandu.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 1-10 ta' Novembru, 1983.

C.J. ESPOSITO,
Dep. Registratur.

Translation

IT is hereby notified that by an application filed in the Civil Court, Second Hall, on the 20th October, 1983, Maria Carmela sive Carmen wife of Anthony Camilleri prayed that the SUCCESSION of RITA GRECH, a spinster, daughter of the late Francesco and of the late Josephine nē Buttigieg, who was born in Qormi and who died intestate at G'Mangia, aged 63 years, be declared open in favour of Maria Carmela sive Carmen wife of Anthony Camilleri, Maria Assunta wife of Joseph Mangion, Benjamin, Emanuele and John Mary brothers and sisters Grech as to one sixth (1/6) portion each and in favour of Carmel, Paul, Felix, George, Alphonse, Marianne, a spinster, Anthony, John Mary, Mary Rose, a spinster, and Joseph, brothers and sisters Meli as to one sixtieth (1/60) portion each.

Wherefore any person who considers that he has an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections thereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the Ban.

Registry of the Superior Courts, this 10th day of November, 1983.

C.J. ESPOSITO,
Dep. Registrar.

667

IKUN jaf kulhadd illi b'rikors ipprezentat fis-Sekond' Awla tal-Qorti Ċivili fl-10 ta' Ottubru, 1983 Carmen mart Victor Portanier talbet li tiġi dikjarata miftuħa favur tagħha, unikament u fl-intier tagħha, is-SUĊĊESSIONI ta' JANE armla minn Salvatore ELLUL, bint il-mejtin Vincenzo Mattei u Carmela Fenech, imwiēda Valletta u mietet Pietà, ta' 86 sena, b'testament fl-atti tan-Nutar Dr. Maurice Gambin tat-30 ta' Novembru, 1978.

Għaldaqstant kull min jidhirlu li għandu interess huwa b'din imsejjah biex jidher quddiem il-Qorti hawn fuq imsem-mija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien ta' hmistax-il jum li jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwahħal il-bandu.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 11 ta' Novembru, 1983.

C.J. ESPOSITO,
Dep. Registratur.

Translation

IT is hereby notified that by an application filed in the Civil Court, Second Hall, on the 10th October, 1983, Carmen wife of Victor Portanier prayed that the SUCCESSION of JANE widow of Salvatore ELLUL, daughter of the late Vincenzo Mattei and of the late Carmela Fenech, who was born in Valletta and who died at Pietà aged 86 years leaving a will in the records of Notary Dr. Maurice Gambin of the 30th November, 1978 be declared open in favour of the said Carmen wife of Victor Portanier in its entirety.

Wherefore any person who considers to have an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections thereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the Ban.

Registry of the Superior Courts, this 11th day of November, 1983.

C.J. ESPOSITO,
Dep. Registrar.

668

IKUN jaf kulhadd illi b'rikors ipprezentat fis-Sekond' Awla tal-Qorti Ċivili tas-27 ta' Settembru, 1983 Marianne armla ta' Lawrence Tanti u oħrajn talbu li tiġi dikjarata miftuħa favur l-istess Marianne armla ta' Lawrence Tanti u favur Mary mart Vincent Chetcuti, Melita mart Carmel Cachia, Carmel, Joseph, Francis, Agnes mart John Bonello, Maria Dolores mart it-Tabib Dottor James Farrugia, Mary Ann mart Joseph Galea, Anthony u Monica mart Carmel Magro ahwa Tanti kwantu għal undicesima (1/11) parti indiviż kull wiehied u waħda minnhom, is-SUĊĊESSIONI ta' ROBERT MAURICE TANTI, pensjonant, bin il-mejjet Lawrence u Marianne nē Nicholas, imwiēda Paola u mietet Pietà ta' 58 sena, mingħajr ebda testament.

Translation

IT is hereby notified that by an application filed in the Civil Court, Second Hall on the 27th September, 1983, Marianne widow of Lawrence Tanti and others prayed that the SUCCESSION of ROBERT MAURICE TANTI, a pensioner, son of the late Lawrence and Marianne nē Nicholas, who was born in Paola and who died intestate at Pietà aged 58 years be declared open in favour of Marianne widow of Lawrence Tanti and in favour of Mary wife of Vincent Chetcuti, Melita wife of Carmel Cachia, Carmel, Joseph, Francis, Agnes wife of John Bonello, Maria Dolores wife of Doctor James Farrugia, Mary Ann wife of Joseph Galea, Anthony and Monica wife of Carmel Magro brothers and sisters Tanti as to one eleventh (1/11) undivided portion each.

Għaldaqstant kull min jidhirlu li għandu interess huwa b'din imsejjah biex jidher quddiem il-Qorti hawn fuq imsem-mija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien hmistax-il jum li jibda jghaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwahhal il-bandu.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 1-10 ta' Novembru, 1983.

C.J. ESPOSITO,
Dep. Registratur.

Wherefore any person who considers that he has an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections thereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the ban.

Registry of the Superior Courts, this 10th day of November, 1983.

C.J. ESPOSITO,
Dep. Registrar.

669

IKUN jaf kulhadd illi b'rikors ipprezentat fl-1 ta' Awissu, 1983 fis-Sekond'Awla tal-Qorti Ċivili, Bernard Frendo u oħrajn talbu li tiġi dikjarata miftuħa favur l-istess Bernard, Marianna mart Paul Vella u Giovanni Maria ahwa Frendo kwantu għal terz (1/3) indiviż kull wieħed u waħda minn-hom, is-SUCCESSJONI ta' THOMAS FRENDU, bidwi, bin il-mejtin Carmelo u Filomena nēc Fenech, imwieled Mellieħa u miet San Pawl il-Baħar, ta' 74 sena minghajr ebda testment.

Għaldaqstant kull min jidhirlu li għandu interess huwa b'din imsejjah biex jidher quddiem il-Qorti fuq imsem-mija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien hmistax-il jum li jibda jghaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwahhal il-bandu.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 14 ta' Novembru, 1983.

C.J. ESPOSITO,
Dep. Registratur.

Translation

IT is hereby notified that by an application filed in the Civil Court, Second Hall on the 1st August, 1983, Bernard Frendo and others prayed that the SUCCESSION of THOMAS FRENDU, a farmer, son of the late Carmelo and of the late Filomena nēc Fenech, who was born in Mellieħa and who died intestate at St. Paul's Bay, aged 74 years, be declared open in favour of Bernard, Marianna wife of Paul Vella and Giovanni Maria brothers and sister Frendo as to one third (1/3) undivided portion each.

Wherefore any person who considers to have an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections thereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the ban.

Registry of the Superior Courts, this 14th day of November, 1983.

C.J. ESPOSITO,
Dep. Registrar.

670

BILLI EMANUEL CRIMINALE bħala legittimu rapprezentant ta' bintu minuri Sharon ipprezenta citazzjoni Nru. 1481/82 BC fejn talab korrezzjoni fl-ATT TAT-TWELID ta' Sharon Criminale (Nru. 4670/1976) fir-Registru Pubbliku.

Kull min jidhirlu li għandu interess u jrid jopponi dik it-talba, b'dan l-avviż huwa msejjah sabiex ifisser il-fehma tiegħu, b'nota li għandha tiġi pprezentata fir-Registru ta' dawn il-Qrati fi żmien hmistax-il gurnata mill-ħruġ ta' dan l-avviż fil-Gazzetta tal-Gvern.

Dawk illi, fiż-żmien fuq imsemmi, ikunu pprezentaw dik in-nota, għandhom jiġu notifikati, b'kopja ta' citazzjoni hawn fuq imsem-mija, bil-gurnata li tiġi mogħtija għas-smiegh tal-kawża.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 6 ta' Diċembru, 1983.

A. FORMOSA,
Dep. Registratur

Translation

WHEREAS EMANUEL CRIMINALE as legal representative of his minor daughter Sharon Criminale filed a writ-of-summons No. 1481/82 BC demanding correction in the ACT OF BIRTH (No. 1470/1976) of Sharon Criminale in the Public Registry.

Whosoever may have an interest therein, and wishes to oppose that demand, is hereby called upon to do so, by means of a note to be filed in the Registry of these Courts, within fifteen days from the day of the publication of this present notice in the Government Gazette.

Those who, within the aforesaid time, shall have filed such note, shall be notified, by the service of a copy of the said writ-of-summons, of the day which will be appointed for the hearing of the case.

Registry of the Superior Courts, this 6th day of December, 1983.

A. FORMOSA,
Dep. Registrar